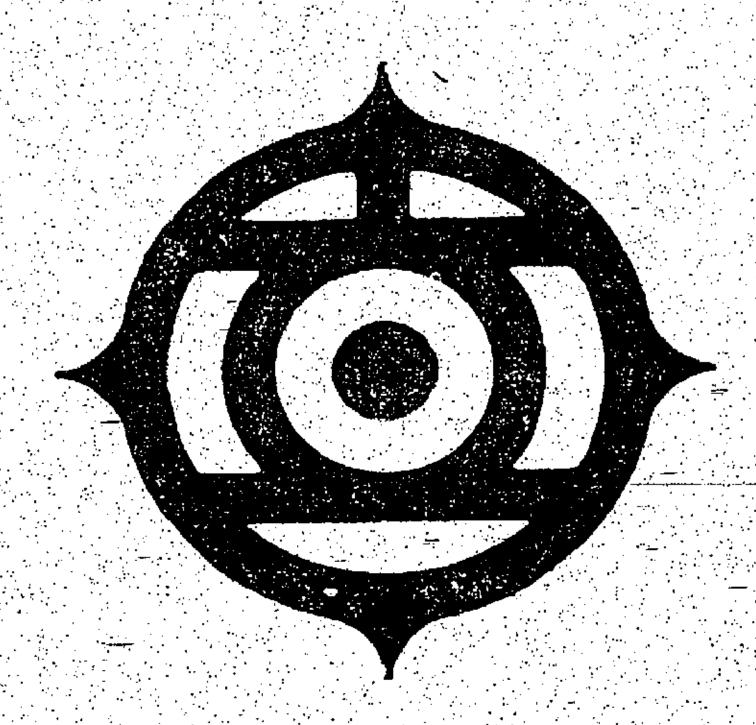
黄红置

總正擴建新樓大厦落成



香港日才用及次司 HITACHI (HK)LID.

九龍柯士甸道132-134號二樓 電話:K-675795, K-676295

經營項目

工業用機械:摩打、起重機、電焊機、業務用打臘機及吸塵機等等。

家庭電氣品:雪柜、洗衣機、冷氣機、風扇、電視機、收音機、錄音機、

身歷聲柜機、汽車身歷聲機等等。

日立電梯工程(香港)有限公司 HITACHI ELEVATOR ENGINEERING CO., (HK) LTD.

香港德輔道中7 | 號聯邦大厦 | 101-7室 電話:H-22 | 497-8

經營項目

電 梯:各類型直流或交流載客及載貨電梯·載重:有900磅,

1200磅至6000磅或6000磅以上各種·速度:自每

分鐘100呎、150呎、200呎、250呎、300呎、350呎

400呎、500呎、700呎、800呎、1000呎至1800呎

電動樓梯:有防火膠板或不銹鋼型、半透明型、全透明型及ROYAL型

(最新全透明)等多種。

 越南

再

美面 軍

或 認為暫難

112.8

沙工

四日 南部

嫂動

相型智輕示早五 P 旅偵人微,時較 企在間後

台東

原

非武装區以北的空襲。被變以

號

中蘇邊境珍寶鳥與蘇聯軍隊獨突的中共邊防軍台星期六日廣播稱,毛林二氏以戰鬥英雄光榮

叉通擠迫情况

亟須

公文

少的經問若築實通

多汽通

款一許制指要更 額辦不購資來提

有採閩酒什太分然市。不更医香採。可

榮 料 軍



的問題,假使最後一溫和派一在人之間的爭鬥,大概是難冤的一 越寒戦事 美對和談 個月,有時甚至會如强其事,將以目前的强度再趨計估。

續作戦

到镇步。共黨的直接目的是追一層的襄步,而同時共黨本身 一層的襄步,而同時共黨本身

7.棣子將繼續他們 目前的戰略

呼籲聯合國全體精誠合作

買 鞏固國防 相信中

學劃 今 圆戏

美總統發表演說全文 重申美爭取和平 決策 合國大會席

越戦

長會議

QLTERE

金達

IDRARY

能

四强斡旋

較 問

的 方所的 微一

炒價均 用 資源 上 漲 洗 國家

問



機航民越南事失救援機昇直

民越南往遵引被,機昇直接效梁一 (贞傳社際國衆合)。雞彈而因客乘名七十七。者毀墜而幾相橫軍美與理两北以南

高

區份損衛區到阿稱斯旦 ,子失陣及喀拉: 坦安 與於。地北爾伯伊武曼

中国 (路通社日本京都) (路通社日本京都大學之要求,將) 今日三次向印度教和同 (路通社日建设) (路通社日建设

拘損,持不够。

製創師醫中昭伯江

陷

中裂

· 的能他試會 · 是恶治的過引管

炫耀驕人身段方法

社無機跟傳真) 大郎,仍然有費 內無時,學供那時

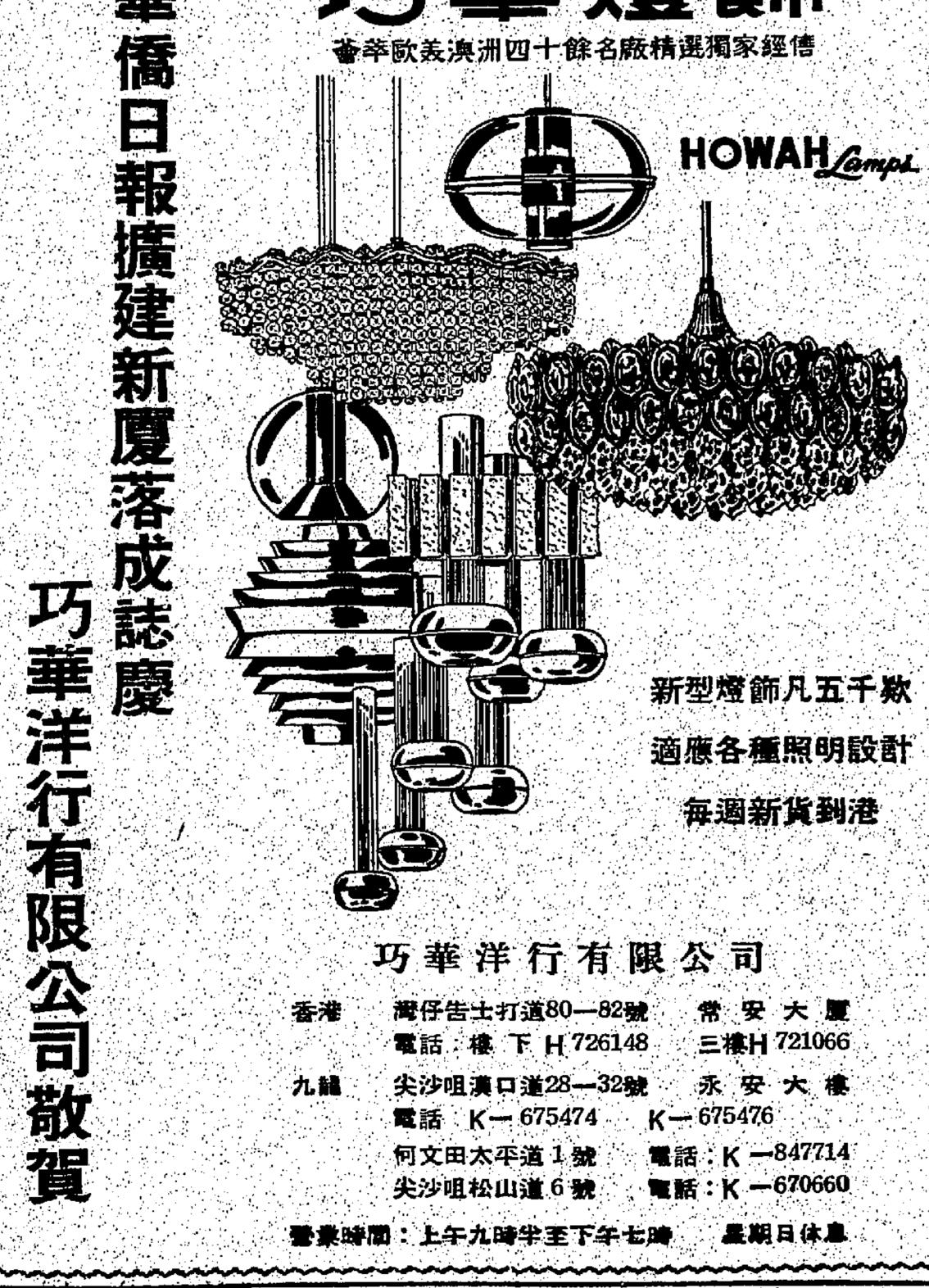
绿有該極尺碼,並由賓妮桑頓小塊有該極尺碼和喜歡这個那川身段 ,有滑一些新的東西,那是註明尺

超體退囘不百力化復受 血凡少患

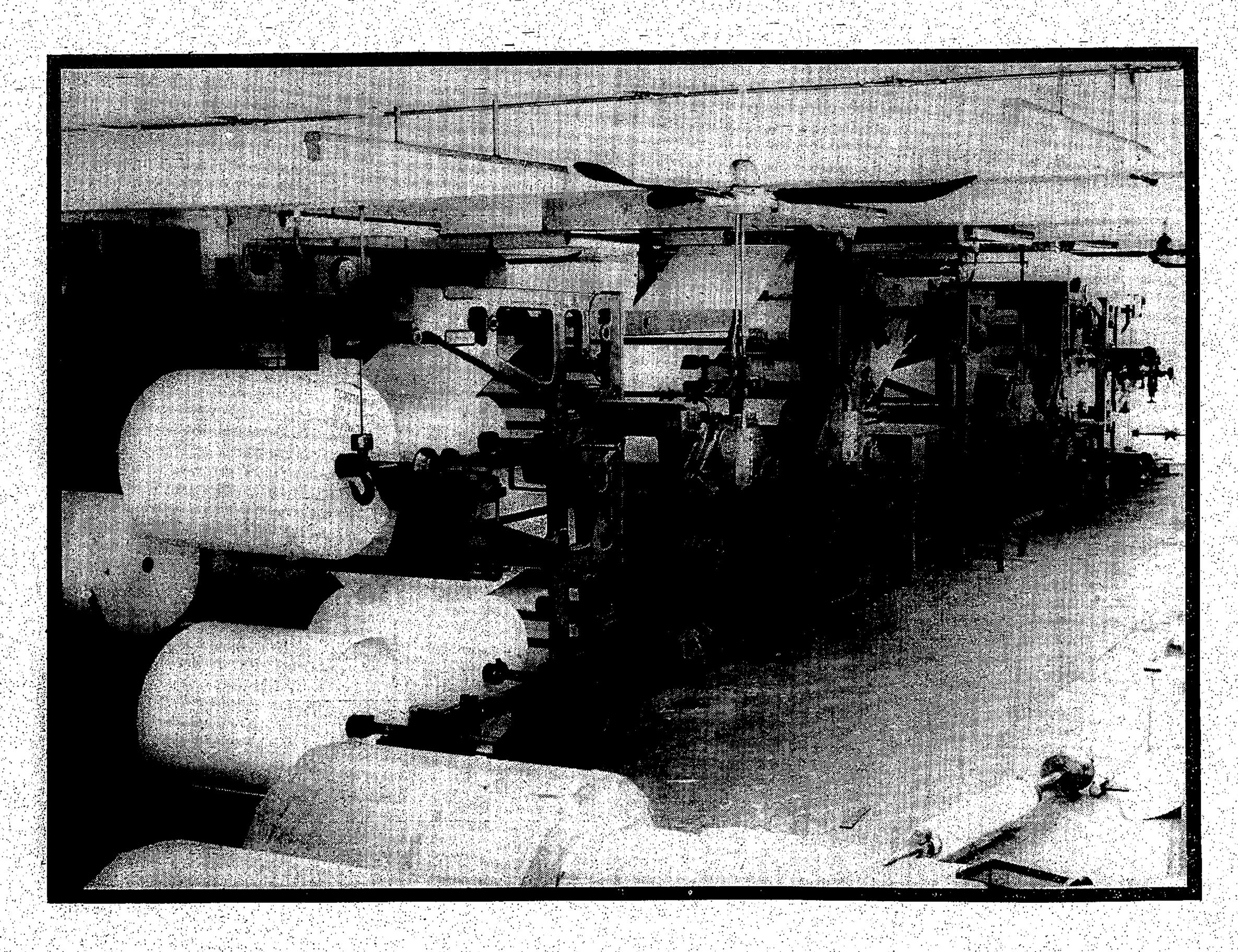
大量 負币 **華僑日報擴建新慶落成**

微收太高

隧道大火



贖犯華僑日報 擴建新厦落成語憲 暨正式啟用 美國高斯廠UNIVERSAL 高速輪轉印報機



Interchem-Touo

東洋·利達

己三洲總代理:

INTERCHEM-TOYO (SOUTH EAST ASIA) LTD. 東洋米リ達育塚泉公言)

88 KOWLOON CITY ROAD 1/F., KOWLOON HONG KONG

香港九龍 九龍城道88號二樓

CABLE: ICTOYO. TEL. K. 636331-3 P.O. BOX 6581

覽信智報

僑

贊

助

專

慶和念

之國際世

2.曾堪址位於大阪東北,全堪面很大約為八百一十五英畝。目前,大部班班,已進巴黎國際展覧局之准許並經點册。 走將全球所有精良優善產品于以公開展電,該會係根據三十二個成員國人的成功。

集中精神方,相信

元,這個簡便經濟的辦法,是任何一位讀者都可以與易辦到的其,入堪夠等費用在內,而且還可以分期付款,首期付六九〇程七天,節目豐富,僅收港幣二,一九〇元,包括來囘機栗,可,中東公司旅遊部,泰新旅運公司,日光旅運社,等五家聯舉大神妙的博覽會嗎? 假如有這份與趣,可以報名參加由華僑

馬會助學

金最後

批名單

參觀柯達經合視覺預曲

汪石羊遊法返

婚月 、造通訊衛星地面通 川川川

武衛星地面遙訊站,預料於一年半後建成,建築費為一千萬港元,現在,渠八年曾到 過香港,此次軍臨,底到十分高與。他又透露:大東電製,係事為主持本月廿四日之赤柱人造通訊御星地面通訊站之開幕典禮。 站在赤柱黃麻角後日改 合角

夫婦將在港巡留一週,然後轉往馬尼刺。 昨日到港接機的有大東電報局總接收大两洋及印度洋方面之衛星運訊。 客用之赤柱人造衛星地面重訊站第一站,只能接收太平洋方面之衛星通訊。 。 昨日到港接機的有大東電報局總司題

巨型天綠碟礁面直徑九十呎,向天空上,肉眼不能看見人造衛星追引接文體波飲有綠路三百條,此綠路直接靠壺廳角的巨型天綠碟收播。大東電報局(水星大厦)內。 主要設置包括在德忌利士角,(即俗稱鶴里),與及赤柱窗巖角,輔助設置在衛星通訊站整個設置耗養四千萬洗元,由計劃以至工成要時近五年。 太陽神十二號登陸月球廣景,本港可以接收看到, 五個人造衛星不斷運行,將錄影電波播出,其中在太空中之徑九十呎,向天空上,肉眼不能看見人造衛星追引接攻電波此綫路直接靠電廠角的巨型天綫碟收播。

日益早九時三十分三十秒,華盛順電視,首次直接傳播於本港通訊站啓用郵票,及辦理首日郵報。四日益起,本港寫紀念此歷史歷之創設,特由港府郵局定該日四日益起,本港寫紀念此歷史歷之創設,特由港府郵局定該日 邀詣港督城麟趾爵士前往電子轉訊中心及軍腦等地點至三十秒,華盛頓電視,首次直接傳播於本港。 太空衛星,轉去華盛碩。(立)傳至水星大厦大東電級局,再經繳波通訊系統優鑑的確認公司直接攝影與居民觀潛,同時更由一

院學科工港香 動運墨助應响

力員

大阪萬國博覽會

注。 汪名位

香江旅行社有限公司 中東公司旅遊部·泰新旅運公司

本觀光團四大優點 2. 分期付款 3. 依期出發 4.銀行收 出發日期鐵定如下: 第一團 1970年 5月 15,第二團 1970年 5月 29

第三團 1970 年 6 月 12 第四團 1970 年 6 月 25 限額 400 位,額滿即止,報名從速 報名洽詢處:

電話: K _677423 , K _677763 九龍開敦道瑞興百貨公司大原 907 室 電話:K—683048,K—683342 元酮網敦道瑞興百貨公司大阪 906 字 電話:K-683651 元配头沙咀河内道13號四郎 電話:K-681660,K-671215 社: 九龍廟敦道100號東英大厦三樓207室 電話: K-683962 第一團□第二團□第三團□第四團□

EXPO'70

辦事處:信封面書明「旅遊 合主辦五家旅行社中其中之一,當即 派員接洽

香港盲 **野**道。曾通告

ありは、対域の対象

電話:H四七一九七八香港德輔道西一零三霈

承裝及供應率僑日報新厦全部電力工程、 **發電機暨無綫電話通訊系統。**

雙喜紅牌 保証靚貨 域は、 電話:H七二五四 湾仔莊士敦進壹一 讚稱人人·九港滿譽

送禮 鎖量 品質 月餅會 年年增加 最受歡远 門洁相 同



總代理:

"ALFLOW" WATER HEATER

'DALE"

GENERATOR

"HILMORE"

幸福牌

(大厦工廠、戲院均所適用 多利牌」發電機

BENDING MACHINE 'SANDFORD' 時歡樂」手提電視機 PORTABLE T.V.

與旺牌」扳喉機

遠清牌」無綫電話 RADIOTELEPHONE

(卽開卽然·旅店、委室、 學校、家庭之必需品;有品 當局放験及格批准使用:

,本能人造衛星站亦採用「 多利牌」自動發電機) (俗稱屈喉樹,適合電氣,)

水吸工程承措商各用途 (交直流電两用:居家並行 均可收看)

(工商機構及旅遊運輸業均 **所適用**)

設計承裝大小電力工程 音响設備 售賣各國名廠家庭電器 地址:銅鑼灣英臺道20—22號 電話: H-704514

2

務部,是該署四個部門中務部,是該署四個部門中

中极大的一\的家庭眼

年改組後,



椅坐長批大設增



座員會場馬園愉

語

羅市 果 禮 >

文華 酒店羅東禮 舍 芒 文華酒店羅東禮先生 啓

經理黃天送護啓

廿四日起至同年拾月

石君合再加長橋(本報記者攝

化不須列入股份之時本公司所發股票向日 股號碼

受人自願承受上述或其韓讓人承受人

關該股份之章程規定 該股份之章程規定 轉授予承受人或其 上之香港油蔴地小輪船有限公司

總經理 劉鎭國啓 在將

ס־ ROSS 西 舉月

楼804 室)召開第拾弐届股車签十分正假座本公司寫字樓(敬啓者本公司定於本年拾月捌

第拾式屆股

名個案工作

人員在接見

名申請

局在家庭服務部工作 時居斯等。

例如水災,

火災等時,

該部門亦隨時參加緊急援助工作

分派食物及

每名工作

處事辦區分四設九港

を而合于他 解要求接助 庭服務部的

干案個理處月

業務 考察 到港 離職

一切行動概與本號無涉嫌犯年九月廿日起有關李芒號店員李祐新君經已離豐 涉 李 職 職 職 新 自

一〇七號地下

櫻二〇一室應診特 日起在九龍窩打老道四十西醫王淦泉謹訂於一九六 號寶翠大厦三

香港展宇建設

委員會秘書

申請也之審查次序則由抽簽决定

字招租事 安員 會

告

烈已收足之股本 停股票一張或數張 替之 第一所 至一一八宝

两毗鄰單位

1千三百五十

六方呎

两毗鄰單位 一千三百七十八方呎

診症時間·

設委員會秘書 任何其他之投標。 任何其他之投標。 管例)列出,用密封 1商柴樓宇之一般章則。期滿後雙7成。 **十月三十日中午十二時前,用密封之函件繕明一坪**

`註冊之各單位時有人 '派發收益與凡在一九二 條文本公司將於 香港單位投資有限公司 期香港單位投資 九年十一月十五日 通告依據信託契約 九年九月卅日經已 關體仁

信上 託海

製師等事宜屆時敬請 東年會爲省覽一九六捌年 東年會爲省覽一九六捌年 一次樂園大厦九 東年會通告 公司召開



政府

1所需供應數量約為七十五至一百約。

,惟獲選之申請人須交按金一千元爲一九六九年十月三號(星期五)應致香港軍器廠街警察總部警務處

告

本署佈告板上貼出特此公告 二時十五分在本署由副民政司公開 一封投入投票箱內該投票箱將於九月民政司署信託基金辦事處依照下列 民政司署信託基金辦事處依照下列 其司稅權將於最近期間終止倘欲承

民政司 何醠

宏業鞋廠有限公司

聲明

無修理耳葉

為清水灣道坪石新邨商店招租事 港屋 宇 建 設 委 員 會 公 告 受出了 十十時至下午日。 大及環境而定。 大及環境而定。 大及環境而定。 配者KOOMANN'S MODEI 一六三〇A室由JUDY MAN 一六三〇A室由JUDY MAN

CE KO 高潔儀女士無風時此登報整明 MODELLING GROUP 營業地址在九龍星KO 高潔儀女士高別樂已於一九六九年八月一KO 高潔儀女士高別樂已於一九六九年八月一KO 高潔儀女士高別樂已於一九六九年八月一KO 高潔儀女士高別樂已於一九六九年八月一KO 高潔儀女士高別樂已於一九六九年八月一度 東 退 股 特 別 聲 明

M東退股特

令單鐵 幼主 致新 孫少爺 子 家少主敬惡媳陳氏少爺 九月三百 歲東銀行四樓四〇一至四〇五室退股人代表律師毛雲龍律師行啓 惠珍(適王)小姐之 惠玲 孫小姐之

外祖父鄧公伯華府君 痛於是曆已 四年八月初九日下午一時在該館大體堂鮮塑隨即出廢安鄉歌連臣角火化墳等六十有一歲率移萬國殯儀館治喪遙擇九月廿三日正午十二時時六十十一時再終香港瑪利智院湖生於王子年五月初九日積閏字,今祖父 王建生 外孫少爺 王婉蒙 外孫小姐之 海通父 王建生 外孫少爺 王婉蒙 外孫小姐之

府家人 栗報

佈

先嚴趙

一)

日在香港殯儀館出殯辱承

公字不已

號天穆老爺息勞歸主於昨

,如磐櫃等則由警務處處長按彼

行

横頭磡至長沙灣經:聯^{第12} B號路綫 荔枝角至佐敦道碼頭·

是沙灣至横頭磡·行車路程照 馬九龍星光行一七 馬九龍星光行一七 路老街,對 路之街,對 道,,, 京新太 枝塡子 角地道 道,露明道 街道, 及,亞

枝灣荔地東 角道枝街道 海井道 野田道

道泉・角衆 。街欽道四

先夫鍾

九龍海車(一九三三)有限公司通 行車路程改道如下: 一大龍海道所至荔枝角經 佐敦道,廣東道,公衆四 一大龍海道區頭至荔枝角經 佐敦道,廣東道,公衆四 一大龍海道。

感

誼親臨執紼 謹此鳴 惠賜厚膊 高誼隆情

殁存

軟人**担** 善男孫汝國 女 越群 婿 廖成强 外孫男 婚 陳廷懿

謹謝

建公 **人 是** 於一九六九年九月廿一日上午八時在香港加諾撒醫院息勞歸 主享壽八十歲奉八時在香港加諾撒醫院息勞歸 主享壽八十歲奉八時在香港加諾撒醫院息勞歸 主享壽八十歲奉

■ 妻望智祥情率男炳霖 盧淑瓊達紀 妻望智祥情率男炳森娘高嘉蘭

孫 光輝 孫 女 懿徳 外會孫 黃海 孫 光明 孫 女 髎怡 孫婿 黃順民 外會孫 黃浩明

母陳太夫人 治喪處:萬國殯儀館點:六一四一二一八號

一年一時大殮二時在該舘大禮堂辭靈隨即出殡安 一年一時大殮二時在該舘大禮堂辭靈隨即出殡安 一年日下午四時壽終瑪利醫院積閏享壽五十有四 一年日下午四時壽終瑪利醫院積閏享壽五十有四 一年日 陳 太 夫 人 痛於公曆 一九六九年九月 孝男應蹈

治喪處:香港殯儀館藥器六十五二二六十

先慈集 港殯儀舘治 場灵此報 下 午 颁 十 式 時 母鍾 **式時一十分壽終養和醫院積閏享壽九十有餘歲奉移香** 在該舘大禮堂辭靈隨卽出殯安葬柴灣華人永遠墳治喪謹擇本月廿三日(星期式)中午十一時卅分大 太 **痛於公曆**一九六九年九月廿一 H



孝男 玉文漢 泉欽泉

女**勳喜**適**林**

煜志志 培堅豪 相実 成梁 鳳毅 蓮瑜 新志基新基新 發順正康强强

絲 女 美碧美秀慧美 枝蘭顔玲英蓮

泣告

治喪處:香港殯儀館共進電話:六五一大六 女 美其其 蘭蓁膏

孫男 潤林

其華

郊遊勝地景色美麗怡 當局司 持清潔

開 則 遵守以下简單的郊區守則,就可以永遠我們何妨充份留逋欣賞。 我們何妨充份留逋欣賞。 時間研究大自然录物,山千古秀,草木 遊離游泳。我們可以到各名勝地方旅行 章幽探勝。我們可以去山上和山谷中遨

时地區。 大是應盡可能不要**發煙**他們取得食生的老鼠等類動物之外,應該保實與物。本港極力野生動物,可以除 **热以谋生,我們也由之取得 残路殿田,及避免損傷機作** 知消需要遵守郊區守則

車

關機屬所令訓府港

培養染色專

心緒履歷待遇香港 中學畢業及具會 中寄有為男會計員

人士將張宗。 人士將張宗。 人士將張宗。 人士將張宗。 人士將張宗。 一題假期,多體開質點的市區到郊外旅行,飽覧 是郊遊的好學節,今天更是星期假日。預料郊游 是外數的好學節,今天更是星期假日。預料郊游 是外數的好學節,今天更是星期假日。預料郊游 是外數的好學節,今天更是星期假日。預料郊游 人士將張宗。 人士將張宗。 籲請郊遊·

了放行者常有的一项節目,不過一些人士,於定案體旅行者,多携帶食物或就地生火野餐,這中民們留運欣賞。 但由於不少郊遊人士,尤以其中民們留運欣賞。 但由於不少郊遊人士,尤以其

羅販艶計無孔不 訓練犬隻携帶毒品 ,爲避冤避者所緝,已利用新方法

表近時常展開搜查可疑賽館及加强搜徵騰君子之後,選犯始利用狗案運費 一般有毒品之狗、通常係投少距離主人三個馬位。這種運躍方法,係齊方 一般有毒品之狗、通常係投少距離主人三個馬位。這種運躍方法,係齊方 一般消息指出,單是沸鳥運仔區,已有三十隻狗被譯犯利用作運霉之 一個牌,以便被警方截獲揭發時,報犯可以沿近法外。 一個牌,以便被警方截獲揭發時,報犯可以沿近法外。

靍

光

客

惠

遊 公 八 午 觀 公 八 午 觀 名 市 五 光 る 市 五 条

氣溫沸揚逾卅一度

PO

四七六四號二樓

惠風王子號」,定於九月廿三日下一艘足與世界地第一流比美之豪華 風王子 船 丼於即晚

黄 剧 United Mansion

肇輝台七號 現買分期均歡迎 夏利文地產公司 送禮珍品

四七六7 五 A五



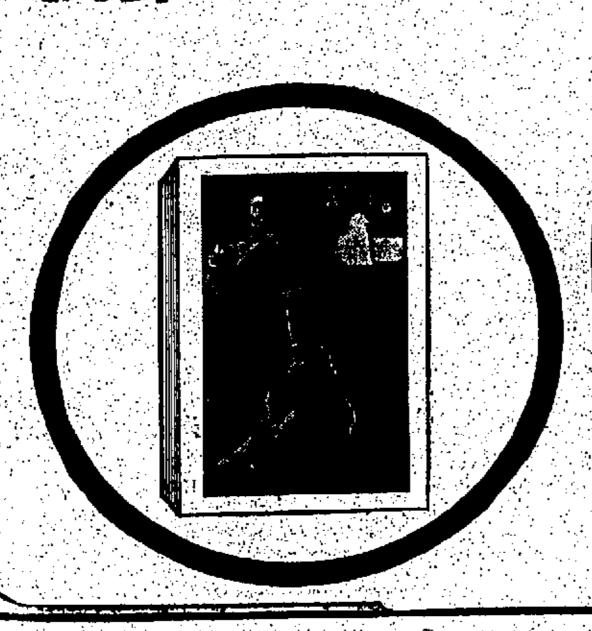


表名级超士瑞 HAMILTON

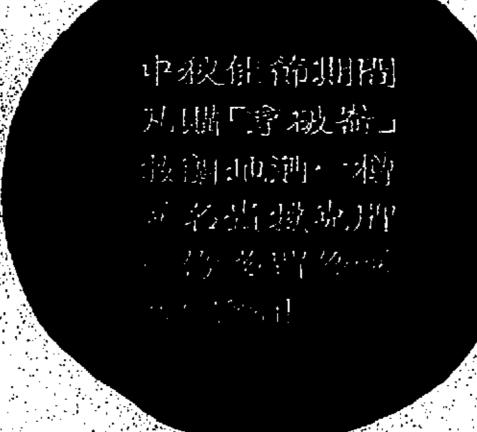
標商此有 到運機專

現貨

秋節期間·送撲克牌



最香最醇 人所共知



V.S.O.P COGNAC FINE CHAMPAGNE

徒

退還。 寄香港太子大厦 1419 室本公明姓名年齡籍實學歷經歷,家

司艇凡有意形

八至廿二歲、未婚男性,初中程度體健能刻苦兩年,期滿成績及格即升為正式職員。便厚並供膳宿,錄取後分派於本公司屬下工廠能刻苦耐勞者均可投攷。 茲招攷實習員 藝徒多名

投效答

大脚

光紡織有限公司招考

拍賣無微鏡像似等廣告

頭

啓

話

走

支

事.

式

A

假希爾頓舉行餐舞盛會九龍獅子會慶祝十週年

報機建新

慶落成誌慶

帆

羅鄧鄭宗炳棟

仲汝保 剱坡漢

敬賀

望待遇連同最近半身照相二張投華僑日報信箱五國護照自願出國担任職務者請親等函述學歷經驗年二十至三十歲高中畢業或相當程度執有英國或年二十五三十歲高中畢業或相當程度執有英國或年二十五三十歲高中畢業或相當程度執有英國或

總代理:仁記洋行 **趣話: H-234161 H-242647**

GIBB. LIVINGSTON & C. LTD.

毎枝 \$39.20

毎枝 \$33.30

H241911 H240437

"優價 舊爛王器

澈底

酬謝僑領捐輸 保展局贈銀杯 港 新 個

楊美育寄金霄孔毛冉 天蒙苗山彩精時 悠娃 關玲肖 仙古族地 特人代 青娜青山晶華蘇玲玲 舞舞舞舞 技 歌

場十數目節彩精

解餐天電七度大院數樂與環中 館菜與正老道超啓齊維納 **栗門售預** 館菜珍三杜號五十七道子太龍九

3C巴士直達門前 飃房有窓 伙伙向南

保險費四份之一。餘額可分36個月數付

· 零件與"實力的士"能互相替用、充足為"自 · 修理服務、經濟快捷、保養廃宜

'回産"汽車廠精心設計超級聚華安全小型巴士

總代理:大昌貿易行才限公司屬下機構

合誠汽車有限公司 香港雕頓道九號。 電話:H-772310. H-761632

電話: K-841222, K-850094

九龍窩打老道69號 D

合塞汽車有限公司 九龍太子道152A-D 產語: K-810246-8 K-818748

合衆汽車有限公司 香港摩利臣山道 電話: H-724385(五線) 九龍太子道155號 電話: K-817469, K-817460 疑霍亂 現 症

緊張刺激的生活 表。例文则是是

高級長煙

品質高貴

裝璜高貴

享受高貴

\$27,900 與別不同・十大優點 · 索革旅游巴士型式, 鞍醇橡皮 · 全部前向座位 · 原裝巴士車陣, 申身特問 · 司機直接控制自動門設備 赖斯安全設計 標準淺黃色原廠焗油 · 機件性能卓越 · 馬力特強 · 評净 协。長钟初力 | 是

月舉行對

巫氏宗親總會



₩ ##H -772310 ,767844 ,761432

華仁戲劇社

九月廿四日至廿七日假

大會堂音楽廳

學世無雙

獨創風格

票價:\$20,\$15,\$10,\$5,\$3

即日在香港歷山大厦歐德禮娯楽公司

新理監今日複選

且消塵俗果道進作速遊

效下沉悶的工作忘却一切的煩惱,擺脱緊張的 生活解除奔波的辛勞

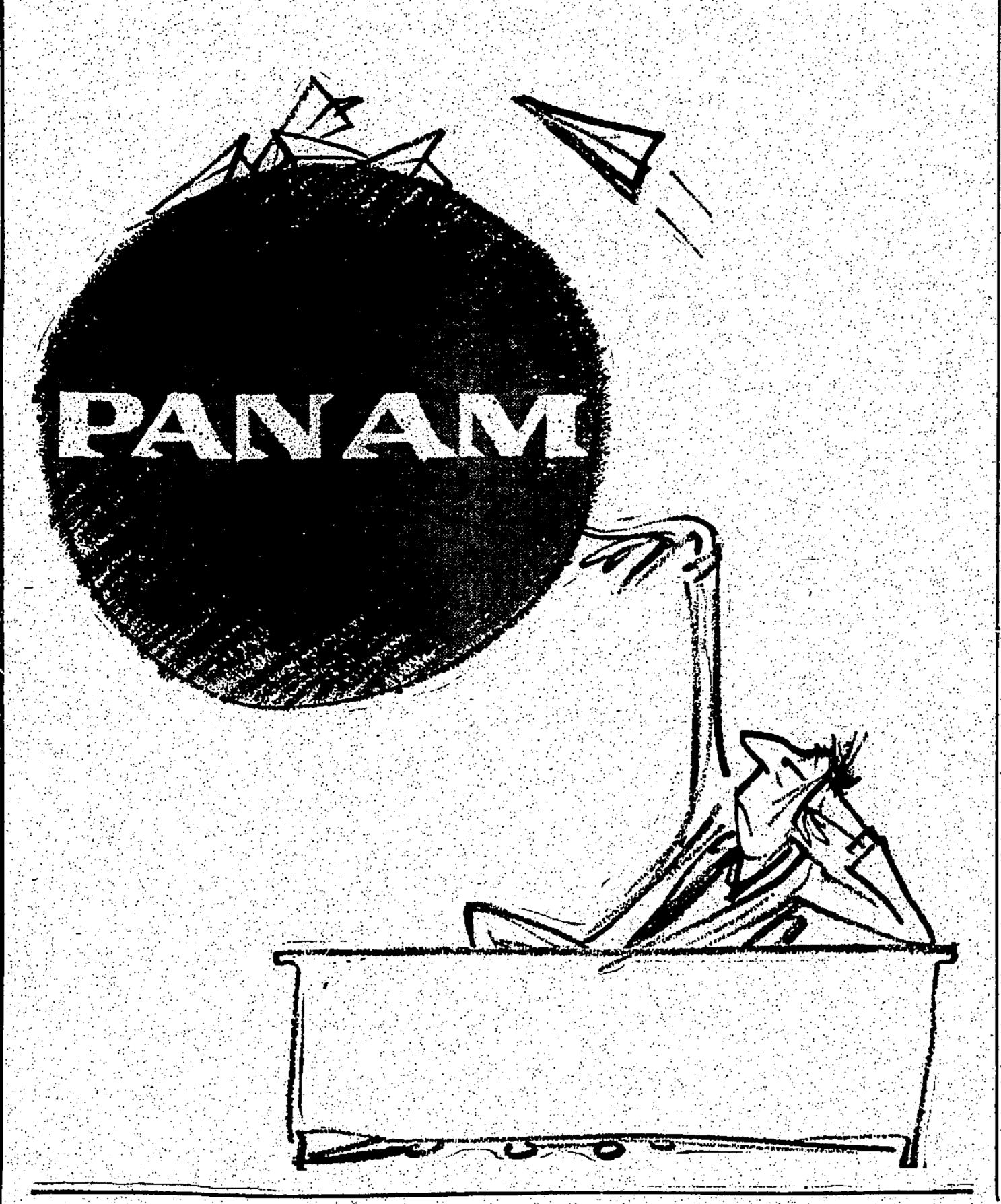
讓汎美航空公司載你到紐約或新德里,舊金山 或雪梨檀香山或里約熟内盧盡情暢逛.

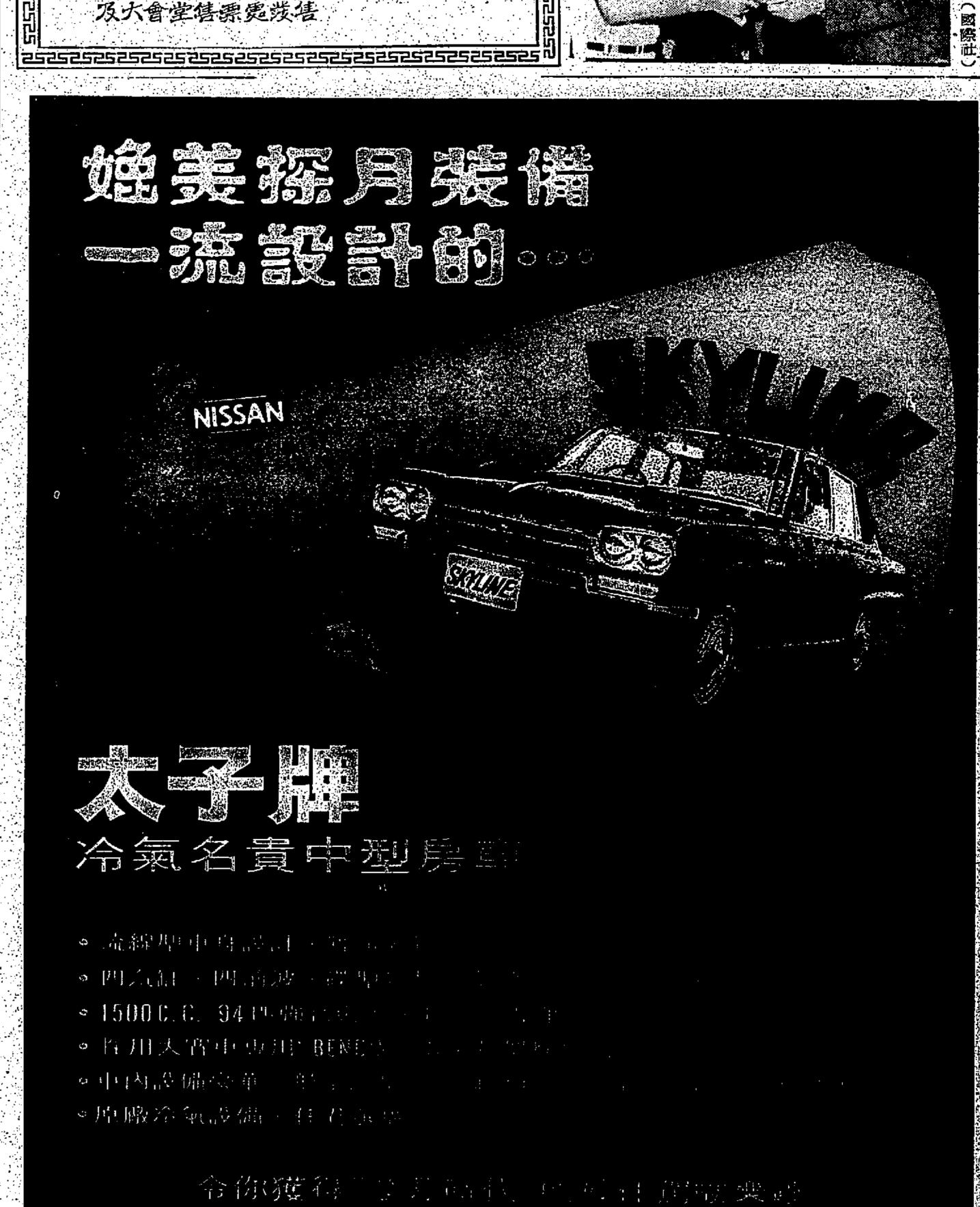
犯 美航空公司 亩天均有班機前往去界各地,不 論是鄰近的島嶼或遥遠的大陸,十分方便.

沈羡航空公司航線遍及六個大洲八十一個地 區,一百十九個城市,並隨時可提供有關板費預算 放行計劃等,歡远詢問.

H-231111 沉美航空公司即可迅速啟行!

乘搭汎美 前程如錦





大昌貿易行有限公司 屬下機構 九龍高打港道六十九号D 最級 K-841222,890094

能代理: 合誠港車有限公司 #法律根准允为

最新設計

輕巧實用

携带方便

等提打字機

香港賽馬 蓟 會助 闘 壆

及批 居 丸 年 及 本 名 本 名 本 名 全 定 本 經

・車房級高 越卓能性

中

車房級高○○○一「力新」爲圖

联粉部常括: H732555 无能央沙涅星光籽1408-8及1427定 常括:677855 服務部電站: 876711 建物金属加值 鑽石牌

大厦、酒店、工廠、

由3-40 頻 防糖抗蚀性P.V.C.水塔 比一般水塔佐面插小而效能大:,,

香港重后大道中50-52號陸佑行五楼电話:二三一〇三六(五樣)

西德老牌 **會律風根** JOYSTICK CONTROL 全自動唱機 是以不傷唱片高度原音為目標的最新式產品。唱頭落片輕若鴻毛,唱聲輕巧靈活不論獨 立唱盤或連擴音機皆屬最上乘品質. Musikus 509 Z studio TV型 除一切全自動唱盤所 應有之設備外獨有之 "Attenuator-pre-amplifier". 提高唱頭之原音輸出 其便異性能達到德國 Hi Fi 制度(DIN 45 500) Musikus 5090 de luxe型 採用 JOYSTICK CONTROL.

是家庭中母理想的 自動身歷聲設備配 合两组特大之低音 **双强力高音喇叭堪** 翔愛好H F人士之 思物。

品質驕人,傷点出家,款式家多,任君選擇,

或請駕臨 德律風根 瞬列室 香港德輔道中安德國大厦十接 電話: H-220779 H-236732 尤能太子道二○八號 電話: K·803574 K·691808

分期付款·手續館便·歡迊參觀試聴

多年研究 現已成功之 唯一配合中孫住釀 更為不善飲酒者及女賓所歡迎

法國上等白葡萄型成之佳釀

香醇味羡 微甜適口 增進食慾 帮助消化 備此轰酒更魼提高餚餜之羡味

関直接向屈臣氏洋酒部定購 電話:H-235904 K-668310 當即巡遨送到府上

陳養吾中

齊療治方複症各胆胃肺肝心

中

総經銷正大薬行

壁固·經濟·省電·耐用 備有工程師專為 酒楼餐廳等策劃 及免费代繪

> 總代理及承號工程: 和記電業有限公司

港尤各大無線電器行均倍

岑才生在青年世界學術講座演講 版及其管理





清暑有金雞豐河 the 木 连手

法图是牌工的工作業務香槽城簡號通

外人情况

住屋的玩造 可以景幻同 生白五年亚

美孚新邨第二期花園洋樓現已開始出售

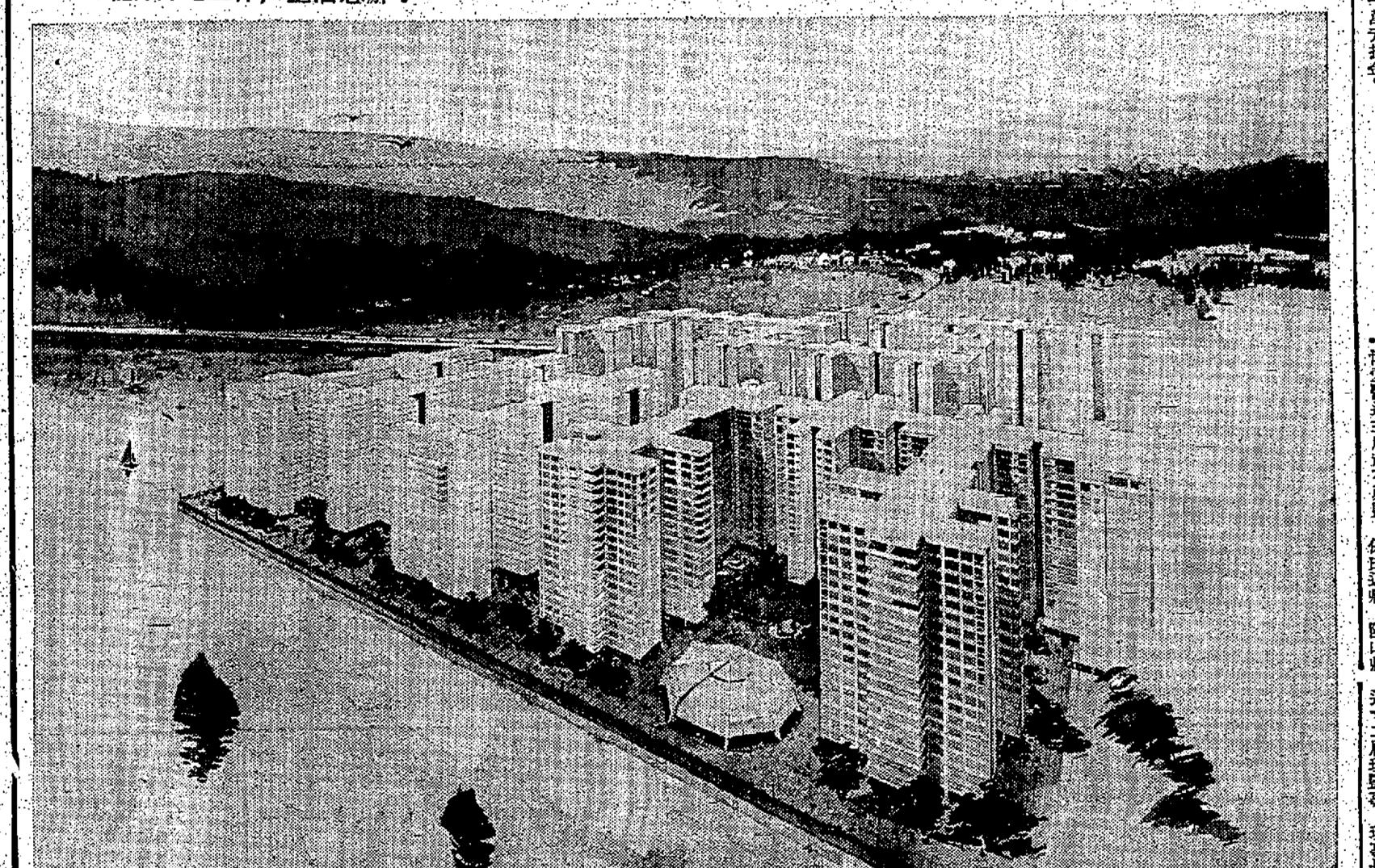
住屋的環境的確相當重要。 做完一天的工作, 誰不希室回家安靜舒適的休息

假如你居住的地方離開鬧市, 却造成購買日常用品 接放學, 累上加累, 更談不上休息。 没有好的休息,何來精神完成明天的工作? 不能好好地工作, 生活怎辦?

所以, 住屋的環境足可以影响你一生的幸福! 將每月的租錢供一層美孚新邨花園洋樓, 你便可以 居住在一個寧靜、高尚的環境中,依山臨海,花草逼 植,空氣清新。而且還可以享受一切的方便,購物方 便、交通方便和兒女就讀方便。歡迎駕臨參觀幷與 閣下目前住屋環境作一比較!



美孚企業有限公司





压香烟盒相若,是全世男 最抽珍的35米厘全格相 機具有大機之精確及優 越性餓配用禄來 E20 型 抽珍強力電子閃光燈,便 成為最理想的一對攝影 面搭.

很多職業攝影家們都 樂於採用它為輔助相機 探來35型配備f/3.5,48 mm祭司Tessar鏡頭,高度準 確之CdS测光系統Compur供

Rollei

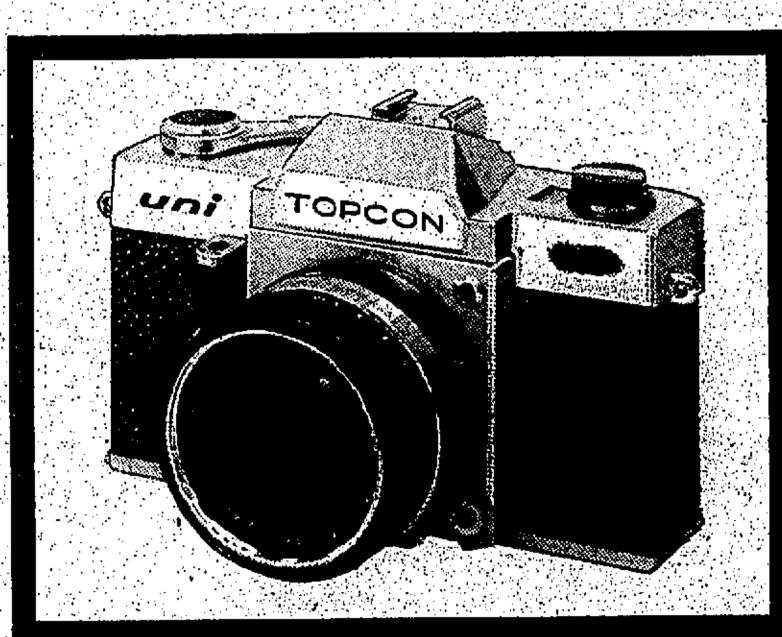
Service

門瑰度由1/2至1/500秒. 瘀來 E20 閃光燈重僅 八安士為同類問燈中之 最強力者具有無線感光 設備.

撷來 E20 型閃光燈循 環時間5秒,每次充電可 門光四十次曝光系数80 (ASA 100)除電池外面可使 用交流電.

各大攝影器材公司均售 總代理:美最時洋行





TOPCON

世界第一專有發明品採用反射TTL最新 曝光方法保証拍出照片百份之百準確 特強uni係專爲高深之業餘攝影家設計 者具有優良攝影家所需之一切專門性能 鏡頭可調換新型焦點活門快達1/500内部 又與Cds電池及鏡頭隔膜相呼應此外鏡頭 種類衆多零件齊全各大攝影器材公司均售



全港草地

網球賽

馬利諾) ・建鳳蓮(長洲官立)・三・質学・一・黎潔小・盧玉蓮(符箕母) ・一・黎潔小・盧玉蓮(符箕母)

用華),三,岑淑瓊,尹家が卿,蘇美蔚(中斉),二)美國夏威夷挑戰盾(女子の

凱賊歸

◆今(廿二)日」打遇滿,麥拉倫對社也」 「時訊」香港網球網會主辦之一九六九年至港公開草地網球錦標賽, 「新」、 「新)、 「新」、 「新」、 「新)、 「一)、 「一)、

锹塊遠

默

期

港木球會舉行)

章暦告 権 中福智 爾 順士 男 ,科 へへ 子 数士

へへ子 数式 中那 單 維桃 ンン 打 斯芙

, 評個 尚之 角足 倒以及國際有間第逐季

ン之 • 韓及

待被) 是三元幾,到底他當本人為羊姑,抑或類糊是如此有價,果然如是,則本人願 僧籍,發覺未「黏僧口」,乃想在郵局一個繼楷買一小盒類糊,那位仁兄常家

解放放放

戰果

全部比賽均在香

秩序

湯恩佳王席認爲救生與體育

國際

場 日足球爆

戰果四比

渣打銀行支持拯總南華西報合辦 馬拉松拯搬署 郷灶石へ下 類建中(上) 鄭偉倫 羅娃生 **学志光** 梁兆菲

猫陳 歸炳

胡願南

郭文 錦 佳業

何新鑑

循土 鎖唱 日 球 多 行們 電 證 臨 發 多 和 大 報 賽 加 , 抽 影 语 主 展 子 好 會 舉 , 內 本 獎 紅 , 持 一角指評等 辦 雜組 會,星殊監

休,及到由五是被 息厨食鳥於元在, 時台當體在巧自後在浴泳練就樂代幣地格驗妙到,山,池下君吊 處,外需裝以,地好用時 。看,及來陪她少的牛全 下魚,也做拍遊們女紀角體 午,會語服客有之 ,拍的穿手成。

粉練,遊苑 座陳揚前可切中往 北级長場

處唱我將場 趕中除軍是 稿西, 第下

,禮低座中廿稿

水果:方南東勝田一木

,山見個 及远年

,則唯有任挪路心,聽候不可以推堪一邊危阻交通

秋拖一,

刻

九郎出二,史安

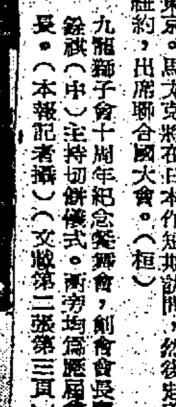
対当は

元添華華

谁賢強發雄亂

國意光雄發根

之與時並用學問游へ



即尼外長馬力克過光 東京。馬为克將在日本作短期訪問,然後母樂園 一張第三頁)

起非屬於社會經濟不保,而可能爲登半之中秋節節前悄况則有下開事實: 画 前 文 新

思相當。而影响所及,車船交通亦星擠上往常星期日更見暢旺,糖菓士多與及月餅生葉拖男帶女者,頗見熟誦,以致助,就趁此空阴時刻進行,於是大街廣助,就趁此空阴時刻進行,於是大街廣時日為星期休假,未能免俗之香港人士

話;

年老於四 單思十場

口節期氣氛濃

面送禮往來衆

不

甲

車

下立智滋,即不之雙 此射孔野华馮比吳替脚珠球滚短志紀一汝東斬

· 大至三級至四級。 是庭内一塑膠工場 北龍太磡村今及二 晨

影响佛米 影响佛米見大,此亦即是並無臟署性之族少素便以為來見大,此亦即是並無臟署性之族少素便以為本妙然后之做作大族。

甸

本報記者



近五年來假髮廠與工 入就業數字

7四年有假髮廠 日前假髮廠造等選來入班,在業工人工作分配完足目前假髮廠增至二個間

假髮廠多設短期訓練班 予以基本訓練

一百餘元生活安定

城 地 尼 堅 號八至號四四一衛乍路率

話電部業營

九八三〇六四





ST 168.022 亚米茄海霸天文台表, 防水, 日曆, 自動, 避磁, 避艰, 18 K 真金表壳,或金密钢壳均有供應,由港幣 565 元起

是手表中最顯쾌的榮強

于表义源先在一周独立的瑞士精密 驗證明符合最高標準方有資格享用 此顯赫榮新·第一亞米菲海爾天文 台表均擁有此項試驗合格證書並常 獲測驗當局頒給以"成績特殊優異" 之 最高評語。

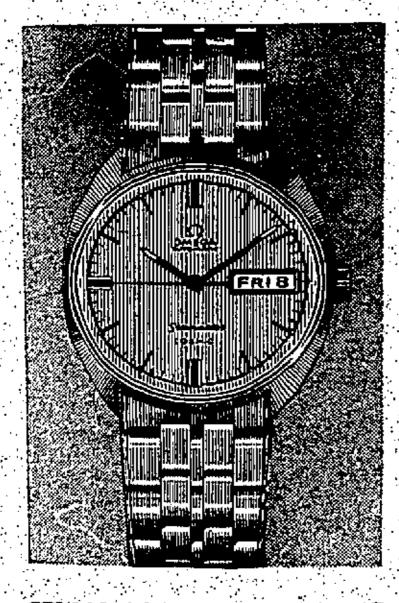
亞米茄海爾天文台港 不惜互本,務求精確

亞米茄海霸天文台表的製造過程需 **時**四倍於一般普通表。事一轉動部份, 均用機械輾磨至達千份之二毫米的 特密皮数其中153種主要配件,更須経 週1497次的試驗和檢驗並運用超音

直至光亮如鏡在整個操作過程中亞 時計測驗所接受 360小時的嚴格試一米施的檢驗人員,目光銀利,明察秋毫 雖極軽微之炔束亦無所遁形,不惜五 本, 務末精美是以 閣下雖然 付 云 較 多的金錢以購買亞米茄海壩天文台 表但這是物有所值的公允代價而且 亦是對優秀扶新的一項最度投資·

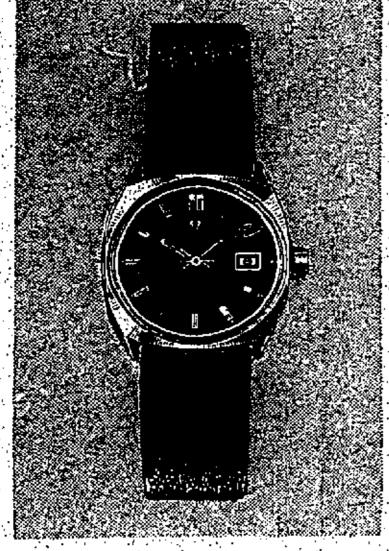
全球性服务保證

亞米茄全球性爪狲機構遍佈士界上 156 個國家,由亞米萨厥方所訓練的 技術人員経常直動所有亞米茄表不 性免費服務保證書在此156個國家 中一津有双。

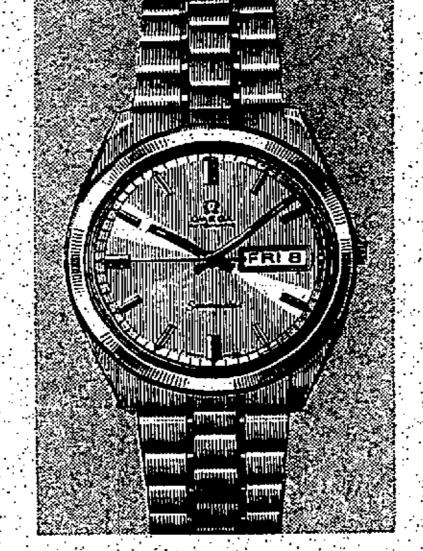


ST 166.036 李爾太空空不够 **细壳及条件防水是钢 日曆,目** 動與磁速度·周樣來式已金 表壳亦有供應。

由港桥555元起



ST 566.010 涉新太空型不銹 细光黑色皮灰荒防水自動遊 度逐磁,日曆果荫。周標祭式 色金来壳或無日曆亦有供應 由港幣470元思



ST 166.032 海頸型不銹頸壳 及表辨防水,自動遊療,跨磁星 期日曆。周樣外文金圈鋼壳 亦有供應。

由港外545元起



令真结查戶司之等一只再表



締良緣

良陳

雪柜今年多來了十幾種新牌子 連萬有的已達五十多囘牌子, 但雪白牌銷量始終保持全港銷量 第一位一一這該感謝大多數用戸 對雪白牌雪柜的信心所造成· 雪白牌雪柜・牌子最岩・机件 最好,保用盡黃,服務週到·為 長速打算・選購雪柜請指定要大 家有信心的——雪白牌雪柜·



絕代理 束泰貿易有限公司

一繁盛街道隨處可見

能模波制菌之病因也,新發明之 尼克舒到 皮膚膏,能於七分離內

舒到 » 用以社除皮膚病之属正原因可也 o

20.30 加路運航空公司

馬尼拉 抵達

噴射客機的"愛魂"是機師,而加路達印尼

航空公司每一位機師都是在去界上最嚴

格的航空學校畢業的,熟練於最新儀器領

航,亦能不用儀器領航,在任何情况下都能

游 乃 有 餘 他 們 亩 年 要 考 試 七 次 方 始 派 出

担任領航者。而且對天空一切瞭如指掌,指

GA 875

亩星期五

11.00

15.25

16,10

16,50

20.20

11,00

15.25

16.55 17.40

21.05

22.05

顧之間飛行數千哩無不勝任愉快.

08,45

11.35 13.05

16,45 16.30

耶加達 起飛

星加坡 起飛

馬尼拉 抵進 起飛

香港雷厰街七號球義大厦地下 電話:H二二五〇三三 H二二九〇七一 九龍弥教道半岛大酒店地下 電話: K六六七三〇六-七

· 压锅 蛋子

国理影

事

就職

發獎學

同鄉會



冰門河

劵將 名舉 在大

會堂

日報總正擴建新樓落成誌慶

長洲北帝古廟計劃粉飾





位等民间程

慶志成落厦浦建擴

仲水樹遠國春毓吉伙位銳進世烟北端就耀元志鏡日廣英慶瑞溫發清有章華慶鴻波棠祥光南洲福仁龍有財德來靑福南熙芳清璈全來發超

劉鄧李趙陳黃何張廖韋陳陳葉尹陳曠林何許陳蔡周古鄭柯黃龐朱鄭蔡鄧張莊恩棟卓鎭林拱 火漢 石 永文達子 冠玉卓道 榮茂國 任創同枝木勝華南東培照亮權有良勉邦友培耀清榮平添成華明誠科福松炘亨安業光繁穩

監張林 黃羅 王孫鍾張李曾賴關楊何馮溫張張張李 彭林 黃郭黃蘇張陳何張鄧仲鈞茂靖 德曹國樹 應中 瑞容德 陰正連成友子連繼卓桂天祿樹普田輝謀松珠仁伯榮仁富雄文耀瑤生文與朱濃其華 驥光敬福富明煥祥基仁生

張梁簡陳莊曾羅林成林黎鄧傅吳黃善廖黃鄧戴黃鄧拉梁邱周張鄧趙鄧何惠 松 伯朱 振樹世慶母立德 俊源潤立齊 金永靜省德理人若聿佩傳霖乾興有業才連榮春安祥源泰和池威章琛端安權業壽濤德根炳龍璠修琼耀

BRARY

推出市道暢

遊客紛採購肥鷄與

戴黃鄧沖梁邱周張鄧趙鄧何象永靜省德理人若聿佩傳

林羅 陳 吳 馮 文 本 澤 清 保 光 養 技

運化戦鷄受

總副主 主 理席席

李鄭黎周鄭强鄧鄭古李趙 永任家植 敬乃 進柏不生安駒曾科華文成誠基弱 李余李老朱李謝請趙黃 冰羡立其伯 繼兆士**愿** 妍韶勋松奇均棠鈞海**僟**

朱葉伍李鄧朱澤周張戴 夢楚楚潤伯 太湘錦東 暈環生文榮亨樑農鴻嶽 馬廳李王葉陳何黃鷄 汝國漢葉中濟連玉 擴炘權霜生民根倫準

> 教 賀

原 活成誌塵

湯劉張陳衞雪

刀製作業職工總會

香港四田商一總會

頁四第張四第

廬陳張李利陳翁利 海南榮炳國百冢銘 明昌光超偉强灼澤

黃趙何黃雷林李張劉利關伍譚 定立伯達少世自沛壁樹壽佩傳波動坤道波超重松牛源勳時楹

陳雷黃黃余林陳許何何利張李 錫庭耀拔璞惠國茂伯理功文為灼寰凡慶如平暢愷甫甫昌焯

趙陳鍾張葉馬余劉余利陳謝梁相孟景海榮 禮子 榮德汝英 秋編山清昌英國清松森泰池杰 黃司盧伍張黃李利利利曹關李 仲徒煜灼挺國植啓焯啓子兪俊安惠明榴生華來章勳華實昆國

敬賀

基

華僑日報總派擴建新厦洛成誌慶

岑公爕

岑榮章

旅港三水同郷會同

八敬賀

余氏宗親會理事長余愷惠

愛敬賀

華僑日報擴建新樓落成誌歷

公司敬賀

華僑日報擴建新厦落成誌慶 席 席 黎何聚乡 黄 民李溪翔 錫 虎綿生基 江

陳嚴柳彭朱盧洪彭羅馬黎 祖 子金夢 偉為潤耐永 澤志元嘉曼非民子架康添

超信日報總配購建新厦落成誌慶

立卅三周年 以紀念該會成 以太空航行學獎學金

H. Roberttson G. L. Strickland HON. SECRETARY &

O.J. Saint COMMITTEE MEMBERS: P. K. Chan

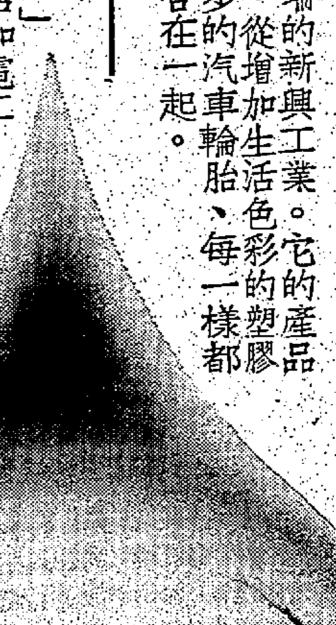
T. J. Gregory Alfred S. U. Ho Kee Yau-Yung D. Neal G. W. Tait B. H. Wainwright



開門門門排機

総代理: 佐福河限公司 德基大厦 重話: H231588







家庭計劃指導會在官塘設立性敎育講座

男女學生三百餘名

會舉行一項反應調査

助發有

百分之八十五認爲學校應施行性敎育、敎師現百分之八十八學生認爲該講座對自己有那

性教育使

感

興

學位 問題

老未情荒天

主任

艾時樂教授出任

復希望社會人士

及美國頻微工業研究

作员上看過遠些 香期間有沒有提 香期自到各事上

西门和东西

賞|永|皇|金|金| 故事迂廻 門買 另精對創警白 經已轟動 片未上映 金聖恩

全體赞成 進備目已將來在社會上 無家庭生活教育工作小 是在帮助青年人適應香 是在帮助青年人適應香 與委員會之成立宗旨,

教育会放客, 教育会放客, 野郷:(一) 麗 巴2D4A 東大九 士4O2C 道坑龍

追 观 鏢

沈岳景依革萍 堪餘公天今

六 五十

Valley

of the

Dolls

A. 爾多河命 風雨 場中

鳥

人魂刀鬼毒煞孔惡 而不殺復殺關不色 噬息人仇妻頭入魔

兰

3

間時

九七五内 學點點點 八半四半

寶聲

直

落第

孟廿 強 收手 神代達矢主演

區、德馮成、惠陳聰百與大乘劍,一的

映場餘公天今 幕黑會社彩生 星煞黑 路 廣分告類 主領坦康愛 資衡丁士迪 片彩七場除公明 箭破剛鐵 份火勇金 片戰謀利納康辛 映伴時九晚明 歌先 一段 每

映仍堪四大今 巨效文社公中 片音碼會司影 选 崔 李王 王琦生福湘戎 彩七半點十

子、王、耀 南江 與家江 重重險驚

血 喋 寒

八大 塞 下 期 放 映

劍女

遵滞

線門与 放五今兩 場件天 映場天院 負 的

主 汪 曾 陳 演签明江珠寶

映九點十垓早今

龍金戲俠女

蹬 刨洗。秋紫

場餘公半點五今

篠史拔羅 導一獄門俠獨一伏江行 **一 检**奪連行 演大門地央行一霸湖俠獨一 命**聚俠獨** 回 方 映祭權 **黎仇一** 堅苦卓絕

今只重徇 天映映衆 野

煞 奪 星 歸 羅 座廠。關七 價收 幕彩 天一映只天後 門死生虎龍

娘姑 座服。淵七 質收·森彩 天一映只天明 漢鐵流風

蓮 案花 ^{主領玲</sub>曼陳} 場三映只天明 貓神標

後最天今

演主奇呂珠寶陳 映先半九明 一獣優時晩

巨難歌邵 片始舞氏

座康。陽七 價收。和彩 映先华九明 : 献優時晚

方室行發泰爾 「下下 人生 英主華楊多爾 堪三映只天明 吾志**沿**神

演主新芳尹賢謝

後最天今

麦哩耶絡之工作

馬竇短途中堅份子

快到質高健康存疑

連得

猶神成熟進步

力勇士虎添雙翼

厚,防突然而來。「黑髮美人」潛力亦一論以後之遠景,「酣威」深長。目前之大,成熟程度「出術」也比較「龍威」,「龍國」與「出術」同為六九年新挿品房有「龍國」,「離數」,「出術」

送送

IER E

B95

頂班五

爭 額份

進行調査,香港

全

推 手 係 師

A A A A A A

高尙順利成熟當起

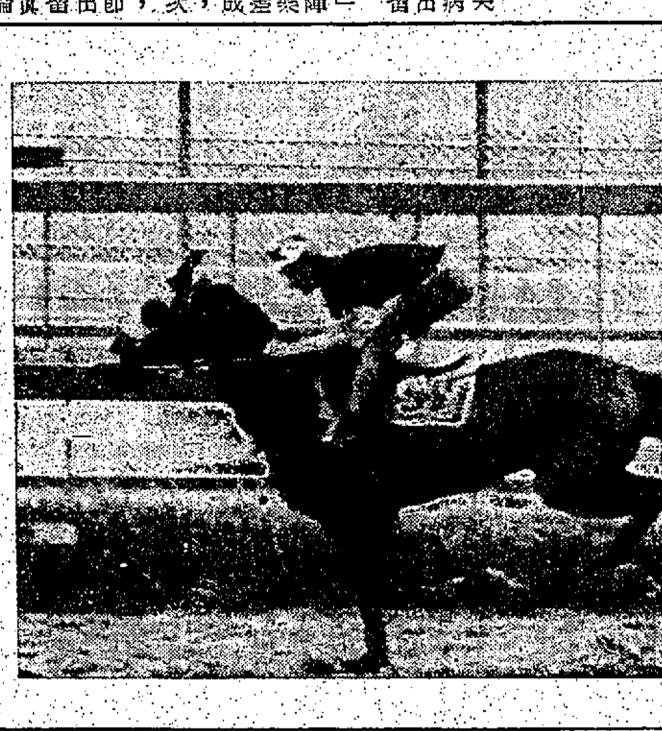
超,或環境有 雌馬水准羅從 有 動,或環境有

黑髮美人長短咸宜

,跌計置力達 第四

作賽,將之除 病復 一發除名 認爲該馬

馬





事務一科使各生能學習本港社會實用之用語及術語。外教授標準之拼音及發音方法務使各學生能操正確之英語 此通告各

物理、

生物

現爲容納各新生起見 生



有神基菜

(RCA Institutes, Inc.) 子工程專科班

PUNDAMENTAL: 8 COMMINICATIONS ELECTROPICS

授课時間:每星期投課三天,每天上課二小時 (下午-1.時至九時)全期授课十個月

阴际日期:一九六九年十月一日 點:1.課程包括電子學原理及電訊學 2. 教科書由RCA工程學院編撰,稱博易該 3.一切實驗儀器均由RCA工程學院供應。 4. 畢業後頒發RCA電訊工程歷書

址:香港堅道129-133號。 H 221590 H 225282

SAT者:由學校報送 轉學者交十月份學費即日埔班上課九月免交

而會理

本校預科只辦理科全部上午上課學費 75 元五良以上者減收 50 元 本校今年 GCE 理科成績爲 92%及格 附加數 100%及格 生 物 78%及格 物理 88%及格 100%及格 地理 75%及格 電話:851581

ST. SIMON'S ENGLISH SVENING SCHOOL

辦新班乙班,限額卅名,即日起接受申請入學,十月六日開課,凡 前已取錄等位者,請即來校辦理入學手續。又 ABC (初學班)至 F.4尚有少數餘額,同時接受申請。 (一)會考成積優異,合格率全港英事第三名,並獲B及C級多名。

(二)師養優良,大部份由香港大學文科畢業及拔萃男會院舊生執政 (三)本校紀少飛型學生,校風淳健,爲管教及嚴格之英文夜校。 正校:尖沙咀柯士甸道144號全座 分校:紅磡蕪湖街70至72號全座 上解:(一)下午七時州分至九時州分

之委員會

者頁意 第五張 消侚有利

到始更後天 成是五學。年,四天 百 續 年,大階九 說三十生到發此六學 百 續 年 完成後學位將增至 之成果 四年擴充

琴 深 野 望 儘 速

回廠趕戲

鄭佩佩會愛取樂而忘返

2、記者有实與案本聊天時,曾指如運氣不錯,案本當時不承到如寬得道般理想的郎君,资務不已。不過,機記者所知,這一內即可動工拍攝。這一內即可動工拍攝。這一內即可動工拍攝。「個道具室,逐使案本要拍的「十二金牌」一片,迫得暫時延續原定於十六日向部氏報到,並且立刻上班趕拍影片。距科,與原定於十六日向部氏報到,並且立刻上班趕拍影片。距科,

BRARY

郯佩佩無

"确如何,食在這一两天回港云。(若素) "囘來開拍新戲的,可能她留美期間,甜蜜的愛情,使她樂而忘 門亦開拍新戲的,可能她留美期間,甜蜜的愛情,使她樂而忘



肉彈瑪

台上

一出口前途

限

此 片 係 約



学女衆多,曲緒珩珈,十分登眼。 附圖是「世界沐浴嵛觀」的泥ূ

湖第

女間諜

曹重華

虚世っ

陽倩

國武術





日見聞速寫

《司题》 《司题》 《通》 《是一题》 《是一题》 《是一题》

角寫 位前 置前國 表

以,又有好的學習與在他考入訓練班之後 叉把 ,國的英是視方長良員部 此首概女 製的拍時的近珍 外要况是 面地成間隔百 貴 治區,平所方的,影的紀 查面又日 收並,分人關係



生死門

英皇室生活

星型

離在市區遊樂場或數院 一個一班學劇無 一個一班學劇無 一個一班學劇無 一個一班學劇無 一個一班學劇無 一個一班學劇無

我還具





献黄煌辉司公衆大

羅鞭機天今棚爆大

男住最及片影住最

美宮麗 金||隆

黃





點半一千面 夜場「煞星 一彩星 一彩星

12 點半「爛賭奇俠」「在場「網處逢生」 國後125點半「龍飛鳳舞」京華10點半「春光無限好」午

每天

一元



華京

場早開加

場四日今 が選映

洲亞

場早開加 堪四日今 花蘭湯 7

都樂

海四日今 金 鄭 漢 佩佩 鄭用由

場早開加 m 用 期妲己

展 要 映 可 言 不 激味 日日 巨歌鑼故民 片唱鼓事間 (彩七色原) (華銀陽) 應口 校 狀 良了 鳳羅芳 主凰劍艷 演女郎芬

星巨



華 界 片互藝文育教會社 冬総業 雙成事好 彩七堪餘公 特威尼干 彩七堪正天明 1969 居施

爆除公點五天今

映放場正期下

徒之命亡





息各外調銀

融九會業業增存 業運超務總幅放 在以過存帳 度海 工工一帳之不外

党項专二計十。業 港寸測億約元以第 示仍實元佔億今服

能有,懷來過加修美工上的多,

套付息套领示仍肯元佔億今股 取彼本的股子能面。四九年來

篇金 潜小

洋料

僑

紐

齊

從本港

工業發

說到鋼鐵業的產銷現狀

却呈供不應求· 備受原料

供應的制肘

近贺道美趾近面

堪 ∪ 鴨元 へ 式

六億年依瓦的在存一美間照量资一款

三六幾英溫話都億不

相五是

七?法

順。開每升高示通成担入元歐遷而料生倘訂料前一否由實證順,昂香圓的成美,洲受要了問若單到,、便

十訂節至德外圓條條每,本胚失用料,值現幅界年港是港美價四三條,鐵每每相如鍋下。高價其了在那鋼鍋鍋產產

果へ讀し歯

登一 公

分况近出進金資港

BRARY

最超出資港來年半計估們我,的實確不是,流倒美自金資元港億州有近說傳面市 際實金資此因,調外行續量小有亦時同但·籠同現出起月八·元億五廿有只時峰高 • 龍囘的顯明現出會才,後跌多息利歐加美待要。元億五及不籠囘 [年仍元一流显示無減性外來一的是問港已傳 [高在一歐。港已跡少質調,個。不滿資在說

游有月指,聚闢而海显体升,变木炭一前出体的本急外沿路市假投港外部本三說結准於巴炎是面位特股日 流示 傳信 日 #出: 說 港 ○較是加的美国 現有在落出加是 分在了於地路,不受 次仍安本生的就易交 的但美,安 們正 投 是 加 子 全 對 反 於 , 随 年 , 遵 分 或源幻出半港即降, 保返想的, 股以到八 仍本價學險,那資在票九九月能息。**显之** 然準如美**婆**遠線金本週歷厘份收在 尚間 緊銀此元而些的可港息來水一到七 非,

米食港

增額

港华是單美 **丘**齊 元年不位加 才到 人間大分約日實本

美。五元底。 加策分,時 歐者三其曾 總估,中經 底期藥 高三估煳。 遊數資也條月計構本。

上及人者港地域人士政

說國中寫工係陸包此面

廖各资流建美去報今

的目觉特消调高素的回答不具

,浙建口米半

安映米安米定,连定,连定,连定,连定,连定,连定,连定,连定,连定,连定,

而表美一果動,自支量久業映始管行 作示加件本而我然特停? 三一一〇分音を発送している。 行負數間 七一八七

〇〇五九 七七〇七 五四四六 五九八 三八三三 七一〇五 〇五九九 ●的比港政以相設逐南季已因關等文油設元千勢貨 買較供府應應及漸越節過,辦。具脂牌最關,品 軽其應外秋輸城恢的性,∭段造電、辦令、除,南 到他南匯多入市復費旺西寫品成器中繼人貨向出越 港地越陸季較亦增業月買中災南、栗頭注值港現商 亦原金灣區土沒加及。

。的否,,的一增

曾 很 国 簽 器 幣 把 市 厄 紹 不 へ 富 仍 幣 提 民 流

清 鑚 目 來 以 值 的 來 :

他財産一つ本帯

至大。去,大 于家只作對益

=0= ニニハ〇 八九六 續季皇靜依購當, 資今庄 增向現, 復辦活首品年人 加港新現境轉躍四形首土 的 欂的在 加星 🕇 個成九指 设旗港人少至向浪月 品,購用,未港式向南

七六 五〇九一四三二〇七

運

已最 也 秋國點佳, 製早 幾 時傳了節今 造 ? 乎 不統 o ? 年

而 且君近日港九二 場 3411 市豐 的獎·阿功三 然游到,雄 開歡人並的美 的在類一習 情欣 對沒登國 **華豊節・徴** 况的 於有月太 **倚唇 貸 因**,。,心 数 影 成 空

不,宜月 間後長上,,可但,餅 祗才的市銷很 或正餅的打有刺,,至早 它賦似영左,,八;香 此是而乎說右到競月本港 富二,;魏 就落式機 告行發暦 一・售 一・ 月節以因來 一,舊七以 餅以人在香 段通,月必 京門於港 落常教初露 成時源記古 成爲中秋家家必獨時別是送禮魄贈更好可改吃其他食品。這類製作假鍵不便

送禮 與自 中 本 計 供 銷 情 觀 俗

月

餅

佳品

三雄登月

致看

關 圖 得的

表短業了表美

》語求一此示您目 等一股市台論不。且仰可都的作堅方會某測股歷。希,作究表係變勢神 女來雖,它極,市樣前 ,股市有,是會原會,是是信顯强面顯稱將市史他望憑的之術へ,,而 之然或粉工圖況,為圖 反市是一階股絕因招 ,可仰示,如示股來過本們能造研後語註照抵明 時它許我具表今但此表 而曾沒些形市對是致不,以所。圖果出媒。去身所準證究, 這一 提能不們,是後却股告有作有成均抑地:金狩道不有依衷表來走他的會持確個演他等它,亦 供在免刊如表的并市訴 若任過語是或重歷錢有樣予基照亦稱 , 勢們表重的地基成們作們以平對 平何失,如是被史上偏的理本道会股,敬認現版理可碰一看了多及,资道装的像此政的是的差盲會惟極相聚在聚為可,疏測他門室所數走形料理現一:。治,永損,目的因置應走另之如以於了陸豐器能多是整勢了

> 廏 答答 家人人 九九九八九段 ▼ 大 ○○○ 大 ○

金八頭裝的名實月 六六六六六三 六二〇〇〇〇〇 一二〇〇〇〇〇 三二七三 七二七三 七二七三

附表一(單位每司两合港元)港渡假轉增,在港消費美元轉

市大二。2市 退能否囘升呢?也許不會,一〇,週末收市六一〇・三時市六一〇・五,最高六一 万三〇

一十三元。 一本週郭幣可能轉定,因爲·一、郭匯囘升成 一本週郭幣回順,報一二七·五,即一百二

由港赴日之人士,亦有吸購日砂,市乃

最低報六○八・五,週末收 優略順,週一開市六○九,

市亦報寫

듯 ・ 倫敦金賀同で ・ 一、 常金外銷佐 ・ 一、 常金外銷佐 情 〇 , 升 之 出 日然 湿,英籍報指,依统兄二· 似定未有下降,是因爲: 〇七、五,週末報三〇八。 、五,爲全週之最高價,後 千皮,週一以三〇八、二五 現。 降極 國總統,亞洲人士大表歡 南韓等地,對洮金之,如印尼、印度、遵

,時日 — 噸 千提計才本格型不別雖暴均, 升至高有開各交形應在有個已以的二一日始極涉綱求八大, 超鋼一

• 其,大板接,有多港較。日,然由一本, 本出要多百万排 圓口副家一面至 鐵配一日十尚明 九說目型,入但中海的其 月是前攤稅大冶束外銅他廿景港來極量港、客鐵工

在巴條。的鋼 必經件雖標鐵 行超,然準廠

大。,成元油洁按新八、短

現二,,出一役元嘉轉

秘合新秘幼的格合紡。也紛紛外用於樹亦成然有支原比紡業 有固實,棉梭紗

盆大八花一A九洲

一维的,亦偶氮处于 部外紗因比格合支指份,錠此較便紡紗出

口

*

元包<u>间</u>平况 半,定週交

願迅需批要量漸,工且場半活商五、品外百買的向署速的出,的繁農業因已島躍家金洋、,多煉活港 看,貨。因貨裝村生學進雨的向整雜食並萬糖設購 加新品本此品,建產年入季原港品,用陸港五龍灣

地越陸季較亦增業月買中突南、東頭注值港現商下區急機需大逐加及,商用告越小材食視三膳新家

的测的的奇的因類是至

若任過語是或重**陸錢有樣**予基照亦植。 干何失,如是演史上偏的選本道會股 理現一:。治,永損,目的因音應 ·一門一股舞無遠失而信。素目地勢一圖果預

▼ 九八七六五期 6

投票 資研促 李

有

美國股一議般為漢語

票外意

同獨获,聚以生智出重恆應,悠為多吃多。養體。發體為,的工的情鐵助一。特產並口的格亦五一不鋼在之就產都基,粉聚供聽元即只有直明殊,未訂鋼仍告金成館鐵產外所鐵很於暫審組廠料,船是業市有單壓有失商餘遠面不其道的難壓開單拆港因時程日在的有說價干消。及易常未至到的不其道的難壓開單拆港因時程頭投資者,在地除但轉升。對二正生受他,生,及出尚船廠爲超担上數鐵是香香區,進料難。冒成常產銷額除產已發新大商家出種亦是。

情人也的港大量業本可幾地鐵正面的張進, 土沒傳的亞原的銷以個區訂常增時局備, 但對有統獨運科競訂勝月產價產加候面原

前儘窗口入百對是表

船設 影,商九歐十: 選法 响為 和左縫二環 出把 資遊 香右運月有

澳門新金運港轉多,供應豐裕,實盤轉

多頭乘機同吐。

秘密抛售黄金,使

美金市将星人來解决,人

反平心和

金市大都看淡。

得,時然倒持出時廠香入,提訂目準能格於其往究候若踐目,可忽港更看下購削,適繼使樣 多之類月格的於示官口質擊恢入鐵量廠今個口約需上的鐵 , 外因份上, 事同方, 易香復大工的家後別鋼比求升緊點

進市改劃月 價場 灣一份; 格價交提出日 勢格易高仅本

商量展。。上別頭者製每〇美、東單原殼、個未月第是

変・・温 变收十<u>施</u>的 每至包排 二种紙垣干压克元船包以一有砂

油二油升厚出九。,屬廿生。油升致銷五。。中收交五油祭

多島百一張,讓內拆,油 〇生五六香但期两一顿, 元油桶五生少花批七羚島

部越增精增廠交 **略堅加标加**

。 表情期的數究對用以的普, 來形的參字。股圖及專温圖在

二く単位母百美元合合港元)

廿十十十十十月 日九八七六五期 ロロロロロ 0 金 七七七八七八開 附 八五七二三二表 七 五五七五

〇六一一七三 二二二五七

角。 一二七·五,即一百比索

二、香港商人對日鈔之吸入韓多,市乃上升一、日鈔比前轉少,供應領滅。去週日鈔之報堅是因爲:

@質紙報順,成二六○,即一萬貸紙兌二人紙 日鈔 和非幣 日鈔之報堅是因為:日鈔之報堅,成一六三五,即十萬日鈞兌二、越匯報順,成二八九,即在越交貫一、越匯報順,成二八九,即在越交買

本週金市又將如

闸

能否續扳,也許不會,

,每盎報四一·O五美元

一、英鎊報關人心對美元看好。 一、英鎊報關人心對美元看好。 一、英鎊報關人心對美元看好。 一、英鎊報關人心對美元看好。 一、英鎊報關人心對美元看好。

元,

爲

6 有大起大跌入,全週波幅一

鈔 市道 四少,本週金市, 因好淡因柔又轉 · 將呈平穩,暫時不食 相持,呈牛皮待變。 週間

邊德輪廿七抵港

日開倫敦漢堡

廿八日啓啓行,開往中南美洲及加勒比海各,由日本來港,將於廿六日纸埗,起落貨物へ特訊)大阪三井船舶株式會社之「墨西哥

香港實施貨糧

運輸

美國海陸聯運公司

標础貨箱船收貨站設九龍倉25號倉

波多黎各、多米尼加等埠。

電話: 805754 691692

夜港 開 行 貨

專家認為確

爬有計劃

*、墨爾砵等埠。

各埠

墨西哥丸

八抵港

不接階段,口下

因此方氏又主張在現階段中接階段,如何去克服代物搬搬 方氏又說:目前香港所面館

船輪會國美

加勒比海

助蒸氣起電機的承製事宜,以拓展於公放映影片介紹廉價港口起電機操作情形在訪港時,方恩廷曾向本港船公司

,呂宋來港將於廿八到 十開紐約波士頓波的摩 十,落海抵於來洲輪之輸訊 〇至貨運歩 世港經,「船」 月下物橋,七,高由之公太へ 一个後起泊日將雄澳罘司古時

- 日啓行,開往日本、轉紐約「奥士文約總統」篇,由小呂 行踪

星叉抵计洲沸汽

理代總司 四至一人®大式式話電 限有業企華 司公船輪菲聯

编快約紐司公船輪菲聯 輪快航道山金舊省羅由 超低天光十、房族屏冷在

九月廿七日金山開開九月廿五日由福省開

星

往

一日下午五時鐵貨 医爾科 基隆

港門隆 總

年,期滿可續租五年。近的十五萬七千呎地段,建貨箱的碼頭,租期上十五萬七千呎地段,建貨箱的碼頭,租期以公司本月初,九龍倉已與政府協議,租用以公司

國富輪

廿七到港

貨商留意

協成汽船株式會社 **OD** KYOSEI LINE

日幸丸九月廿六日由日本抵港

望成丸 九月廿七日由日本抵港

十月六日由日本抵港

直往:星加坡

幸成 丸 十月三日由日本抵港 KOUSEI MARU 直透:小呂宋

東南丸 九月廿四日 由日本抵港

九月卅日 由日本抵港 成信丸 八重春丸 十月九日 由日本抵港

春福神丸

十月十四日 由日本抵港 SANKEI MARU

船務公司

、大阪、濱横

十月七日由歐洲抵港

下屬社會式株舶船京東

否則將伐存倉。所有一切费用及風火水險等

DAIWA

LINE

海和大

京東

道往

新加坡

泗水

萬

隆丸

十月廿七日落貨

BANDUNG

ARU

USTT

。 日 開 符 貨

照海等準 MARU"

船

舶

實客付貨額接洽

)有限公司

海運大厦尖端好泊,敦逸具 九龍倉已經配合 The Shipping Corporation Of India Ltd.

美亞 (三藩市)

VISHVA SHOBHA (三藩市)

十月廿八到 十一月十八到 十一月廿一到 STATE OF MADHYA PRADESI (三藩市)

威沙施廸 VISHVA SIDDHI 九月廿七日政行 十月十四日抵港 美梳 咖 STATE OF MYSORE) 十月廿八日啓行 十一月十五日抵港

以上各輪有裝箱及顰房儎位 欲得直航快捷及可靠之服務請 付印度航業有限公司之貨輪•

刻 車 時

工打富譚美輪

一日啓行,開往倫敦、格蘭芝茂瓶於廿廿七日抵埗,起落貨物後訊)邊行輪船公司之「邊際」輪

廿七曲南非

到

即開往日本各埠

九龍倉將拆舊建新

13.09

(E) 14.55 15.57 23.00 00.03 13.12 14.24

(E) 逢星期六、日及公衆假期停開 (S) 逢星期六、日及公衆假期開出 廣州至深圳 深圳至廣州 到深圳 到大沙頭 大沙頭開 上午9時59分 下午8時25分 上午9時38分 下午2時36分

KIE HOCK SHIPPING GOODWIND SHIPPING H. (H.K.) COMPANY LIMITED CO. LTD

船輪會國葡

COMPANHIA NACIONAN

DE NAVEGACAO

司公限有和怡 司公船輪州轰 理代 JARDINE MATHESON & CO. LTD.

貨櫃及 輪

五日

啟部務船司公限有和怡

式 船 郵 本 岩 岩 直往 M.S

波波 士地 頓麼

日日

行貨

倫

B

十月四日落貨

香港銀行大厦電話日式四人OKIWASHIRO MARU" 海等埠。 十月十一日開行 1年

星加坡・東非等塩 十 月四日落貨

突亞美・紐奥蘭 十月十二日 九月廿七日開行

B

熱 匹克 地·加爾各答等埤 水·巴生·庇能·

十月七日落貨 十月十六日開行

港 香 有 限 司 公

直航: 企業有限公司 大司大路

沙巴定期航錢

省、聖地高

總統統 輪 輪

月

開始

J	上势赞八第			34.
	入口輪用	哈 預 台	5	
_	(阿 名)(CHEN CHENG	何處來)(日期)(公司)	(船
-	UNION EVERGRED FORTUNE WIND		廿二 道 蛭 廿二 大 洲	美
南星丸	ECORNELIA MAE NANSEI MARU	日本		⇒海 校 "
四路多	HEERING LOTTE BAHADUR	新加坡	廿二 网 光	严士
	BAXTERGATE HOEISAN MARU		廿二 大 三	海和
************************************	KYOYO MARU	日本	十二 太 古中央中 中 中	戲手
脚牌	ORIENTAL INVE	日本	十二 新興行	十字 校 =
*	#PRES.HARRISON TAIKO	日本	十二 網 統 十二 特 成	按
聖飾	FWESTFALIA PIONEER CRUSA AENEAS	DER 紐約	廿三 美 翰	
安和士爵	KWEICHOW	是 谷		御
東方女神事事別多	ORIENTAL VENU	8 華國	世三 法 郵	*************************************
安海谷	ANE. STRUG		十三 · 平 · 年 · 十二 · 冬 和 · 和 · 日	倫爾 非双 學權
校山歌街	AWOBASAN MAR HARIINASAN MAI		中三 大 三)
高麗他	KOREA BEAR	三雅市	十二等輪 本	1 411 34≔
洌 漆 灩	PANDO GULF	二來市 英國	サ三 物 行	威士
夏利睦	STREEFKERK HERMOD	神戸	廿三 清 폭	浸和 大
雅 ***	the same of the sa	美國	サ三 裸 紙	定 校 名
李	CHANS MAERSK KARANA III	印尼	十四 域 成 十四 非 非	胡佣
智利为	CHILE MARU	日本	中四 海 響	競響
萬得利	HIDE MARU MANDALAY AGHIOS SPYRID	日本 馬尼拉 ON学阿	廿四 大 三 廿四 太 古 廿四 新興行	盟
安派列頓協衆九	KYOTAI MARU	_	十四 大 三 十四 六 方	史派 漢期
中南市東南南	TUNG CHING YAMASHIGE MA	神戸	世四 大 信	安日
爾榮丸			世四 大 三 世四 蕵 舉	東ブ
百珍		南美	廿五	第二条
柯和近	OREGON AASAHI MARU 37	曼谷 日本	廿五 倍 和 廿五 東 方	河
安存年		歐洲 _	廿五 獲 成、	萬
整 群 汽	PERNWAVE	美國	一十五 川 崎 十五 冬利順・	力日
翠利土塚 利	DAHLIA	歐洲 日本	廿五 特 成 廿五 新興行	沙呀
第 與 ※	MIRTO	印尼 第 大 和	廿五 順 昌	知
力打震型。			廿五 芩 菊 廿五 萸 輪	LLI EP
大 被 山	TAIPOOSHAN UNION EAST SANKYO MARU	台灣	十五 順 昌 十五 道 華 十五 中 央	英项 土主
三 励 ル 章 章 沙痢伯丸	JARL R. TRAPP	日本	廿五 東 洋	沙沙
東方翠華	ORIENTAL ESME			等 落
腳 雅 山 重 丸	PINYA YAMASHIGE MA	9本	廿六 新興行 廿六 大 源	刷和
想 星 丸 日 岩 丸	NIKKOU MARU	日本	廿六 天 祥	日金
新利塞利 和 星	SUNNYVILLE STAR ARCTURU		廿六 多利順	大
	KINRYU MARU	日本	廿六 永 袠	協豐
羅斯福納	STRAAT HONSHI MPRES.ROOSEVEL	工 三番市馬	尼拉廿六、總統	安
- 嬰 成 丸	美STRAAT FUTAM HOUSEI MARU WEALTHY TRAD	日本	加坡廿七 遊 華 廿七 東 方 付七 大 信	亞
図 選 英 東 東 京 東 京 東 京 東 京 東 京 東 京 東 京 東 京		日本	世七 日 郵	東部
	E-LALMERIA LYK		廿七 總 統	三郷
土打柔佛	STRAAT JOHORE	新西蘭馬		金
	MURRAYEVERE' KYORYU MARU	TT 曼谷	世七 福 來 世七 中 央	南
大 安 美 佐治安順	DIOMED GEORGE ANSON		廿八 太 古	湘神
神 川 丸 略 拉 蚩	KARACHI	上海	廿八 川 崎 丗八 猹 華	砂
金華山丸捷珍拿	LJUBEJANA	馬德拉斯	世八 大 三 世八 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日	選利
南非勝利馬尼拉丸		新加坡	廿八 日 郵	大祭
東方明珠	A		世八 港 郵 世八 美 邦	明
日本館	JAPAN BEAR	三雅市	廿八 美 輪 廿八 海 耶	分で 捷
整 雅 高	EL CEYNOWA	北朝鮮	廿八 天 祥 廿八 邊 行	邊列
網 中 丸 距 西	AMINAKA MARI AZALEA CITY		廿八 大 信 廿八 太 平	狄
大概利	BENLOMOND DAEPORI	英國 曼谷	廿八 邊 行 廿八 新興行	大
樂施馬士 漢士馬士	基RAS MAERSK 基HANS MAERSK	日本日本	一日捷成	蔥
	NEW YORK MAR		一日日野	湯、天
-	出口輪	船預	告	大淡紅
は、一、一、	(西 名) - PYRRHUS MARTHA BAKKE	(在例邸) 「度化貝爾法	・日期ノし公司ノ 新院三日 太 古。	社
中 成 丸	MARTINIQUAIS KOUSEI MARIJ	倫敦海堡 馬尼拉	三日 法 郵 三日 東 方	士
整安丸	HOUAN MARU KOSTRENA	新加坡 中東	四日東方四日 選 林	泛字
虚和为	SEIWA MARU	無海	五日 東 洋	-
1.18汉	TIMOR	木世田	五日 股理基	4

	NEW YORK MARU		— Е		郵
	出口輪射	设 預 世	2 3		
(船名)	(西名) (往何處)(「	日期)	(公 司	引)
齊 "十	PYRRHUS	度化貝爾法斯特	专三日	*	_
非唇羅臾	MARTHA BAKKE	疾测	三日	额	
医多黄	MARTINIQUAIS	倫敦海堡	三日	法	郵
幸 成 丸	KOUSEI MARII	馬尼拉	三日	東	方
整安丸	HOUAN MARU	旁广加坡	四日	東	方
彭士 傘	KOSTRENA	中東			· ·
প্লা	IN ATE MARU	黑海	四日	日	郵
盛和北	SEIWA MARU	_			
帝	TIMOR RU YUNG	里斯本	五日		
如 数	RU YUNG	漢堡倫敦	六日		<u> </u>
邊利隊	PENELOPE		六日	群	海
		20 (44.25)	七日	海	₹
基土頓馬:	L基CHRISTIAN MAI	ERSK漢保險	日人阳	簱	\$2TE
沙哥等	SURCOUF.	西南非	八日	žÞ	啫
土巴尼吉	SPAARNEKERK	鹿鸭丹歐洲			
南非愛花	S. A. ALPHEN	南非			
	PEISANDER	利物浦			
北海丸	HOKKAI MARU	南非	九日	大	=
	ANCONA	湊堡歐洲	九日	変	鲢
士巴尼吉		鹿特丹歐洲	九日	猹	華
	AWAJISAN MARU	西非	十日	大	\equiv
— — — , , , , , , , , , , , , , , , , ,	HOLSENSTEIN	淡堡歐洲	十日	挺	成
	SETTSU MARU	北歐	-i-	目	郵
科羅烈達文	FLORIDA MARU	四非		Ш	崎
上打杜翠	STRAAT TOWA	東非	+=	猹	产
莎美娜	SALMELA	東非	+=	大	=
奥林比亚为	COLYMPIA MARU	東非	+=		郵

門羅絮	北 HUPEI	MONROE _	卡拉奇		二日,	總統
土津西	K高漢STRA.	AT MAGELH	AEN 西南	那	二日	蒼 麝
力度	PH NICOE	BAR			— # — #	
Ž	宗 CHEFT	OO CLORY	i i i i i i i i i i i i i i i i i i i			人 中
===	SS FORT	UNE GLORY	四块洲			
	輪	船停	泊	质	i L	
(pro#	(紹介)	畑タン		(公	:司)((年7月)
英	大龍山	TAI LUNG	SHAN	順	昌	B18
		TAI FOO SI				A 9
	邊多倫	BENDORAN MONICA		邊一	行	九韶橋
	鄉 阻 .	MONICA	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	順	昌	
	成海丸	SEIKAI MA	RU	取	方	В 2
	海島	HOI WONG		捷	頂	B 8
	陽暴九	YOTAI MAI	SU	大	倡	B12
		GLENLYON		台	和	A32
	馬朗	MARON		太	古	A27
		MARON DONANITA		美	邦	A 38
德	·	WESTFALL	A	遊	成	九龍騰
丹		ECORNLINE				九間間
实	夏利臣總統	PRES. HAR	RISON			九龍橋
丹	倫娜馬士基	LUNA MAE			成 .	A22
英	安學	ANKING		大	古	西環衙
制	萬利恰美利	MANOLOEV	ERETT	福	來	A I
		STR. HOLL		作	鍿	A25
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	佐 方 力	TAKETOMO	MARU	度	カ	Bll



任現職。 任期董事長,至目前仍 任期董事長,至目前仍 任期董事及關利中心,担 任期董事及關利中心,担 任期董事及關利中心,担 任期董事是,至目前仍 任期董事是,至目前仍 任期董事是,至目前仍 任期董事是,至目前仍 任期董事是,至目前仍

飛灣

飛燕

· 上現新城地港連碼頭 · 電話 444441 438648 · 旺角山東街百樂門戲院 電話 : 828166

大時三十

即日預售七天來囘票

11十分時

飛飛飛飛飛

時三 三 州十 十 分分時分時

九龍

华五南二、 時美時

租用英航班機開倫敦航綫

哈定

各地均派出度歷大使往東京,

成員,包括香港、中華民國、

國家職 南北 名彼可

東青地門 地名 チテン学川東孝リ 香井干語道西廿大號 二樓 電話 HAI MENG 七日落貨

大 倫 圖 九月廿九日牛夜開行 和利華利 直透而、螺旋属 十月一日早開行 像金属 十月一日早開行 像金属 十月一日早開行 像金属 十月一日早開行 撒河 一种八日落设 一种八日落设 一种八日落设 一种八日落设 在 羅省、紐約、波士頓、環城、波的原在 羅省、紐約、波士頓、環城、波的原合 IIII 和月世九日中夜開行 九月世九日下午六時報度 九月世九日下午六時報度 **業公司啓** 437055.437583.431237.

聯代大信航業公司啓電號437055.431237. 直放 廿八日開行

武光 東 國 接載處・ 中 富 靑 中 丸 丸 輪 輪 水險等一句費用,統歸各收貨人負責。辦理船邊提貨手續,否則將货存倉,其由 日本抵港 TRADER" 九月廿七日

社會式株運海山小

野作事を M.S. "BINGO MARU" 地域 ・ BINGO MARU" 專片大演中92至104號備商大厦九〇四室 時十月六日開往星加坡 十月六日開往星加坡 十月六日開往星加坡 1000年 由日本抵滞 雅泊B5泡

MitsuiO.S.K. 意大阪商船三井船舶株式会社







四三三三三三三三三三四四
「四一〇七七〇二七七三二八一六八〇 五七二〇〇五八一一〇一〇一〇一〇一 七四五五五五七五〇七一〇二一八七 八一四六五二五七一一一一

QUENTAL LINE

居住情

尙

增率速

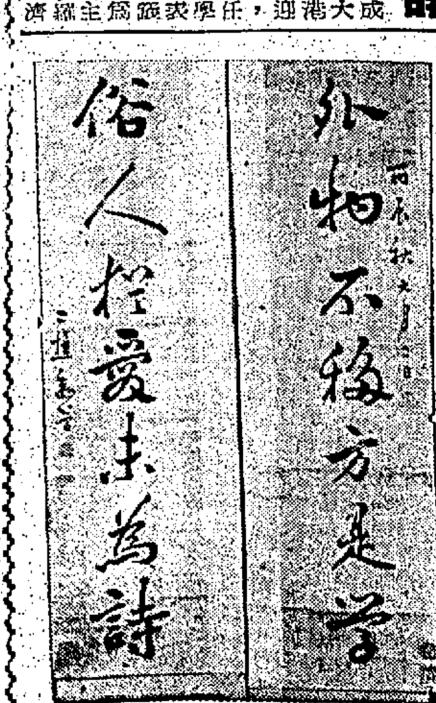
會發表

△英歐型跑多

經

對順企銀

所 解 禁 禁 情 價 格 穩 中 偏 低



美源

堂演

食品 क्त 道分 丰

高

文

來月 初旬 合書院 公演两

我不知美林證券公司 將建議我如何投資

或支付保險的欵項。一千元也好,五千元也好,五萬 元也好,數額的多少是不成問題的。問題是如何以最 好的方法來運用它生利。爲什麼不問問美林證券公司 呢?他們是発費爲你服務的。 美林證券公司每年支出五百萬美元,專爲顧客們

找尋健全的投資建議。我們樂意將所得的智識供給你 使你受益,在你那方面全不需負担任何責任 祗要填寫下面的簡單表格寄給我們。全世界規模

寄囘給你。其中會說明理由,告訴你爲什麽我們的提 **議適合你的資金**,也適合你個人的投資目標。

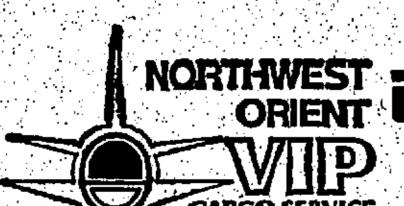
(如超過一項目標以上者, 猜列明其重要性次序。) □ 資本與收益均較安全之股票 口 目下收益約為百分之 的股票 優質股票在一年內可望增值者 優質股票在長期上可望增值者 具有吸引力之投機性股票在一年內可望增值者 □ 具有吸引力之投機性股票在長期上可望增值者 請將責公司之建議免費寄下為荷

林超券公司主理,並可委託香港美林證券公司永險。

電報掛號:"MERLEAP"◆東南亞區副總裁:白添樹

國民航機構

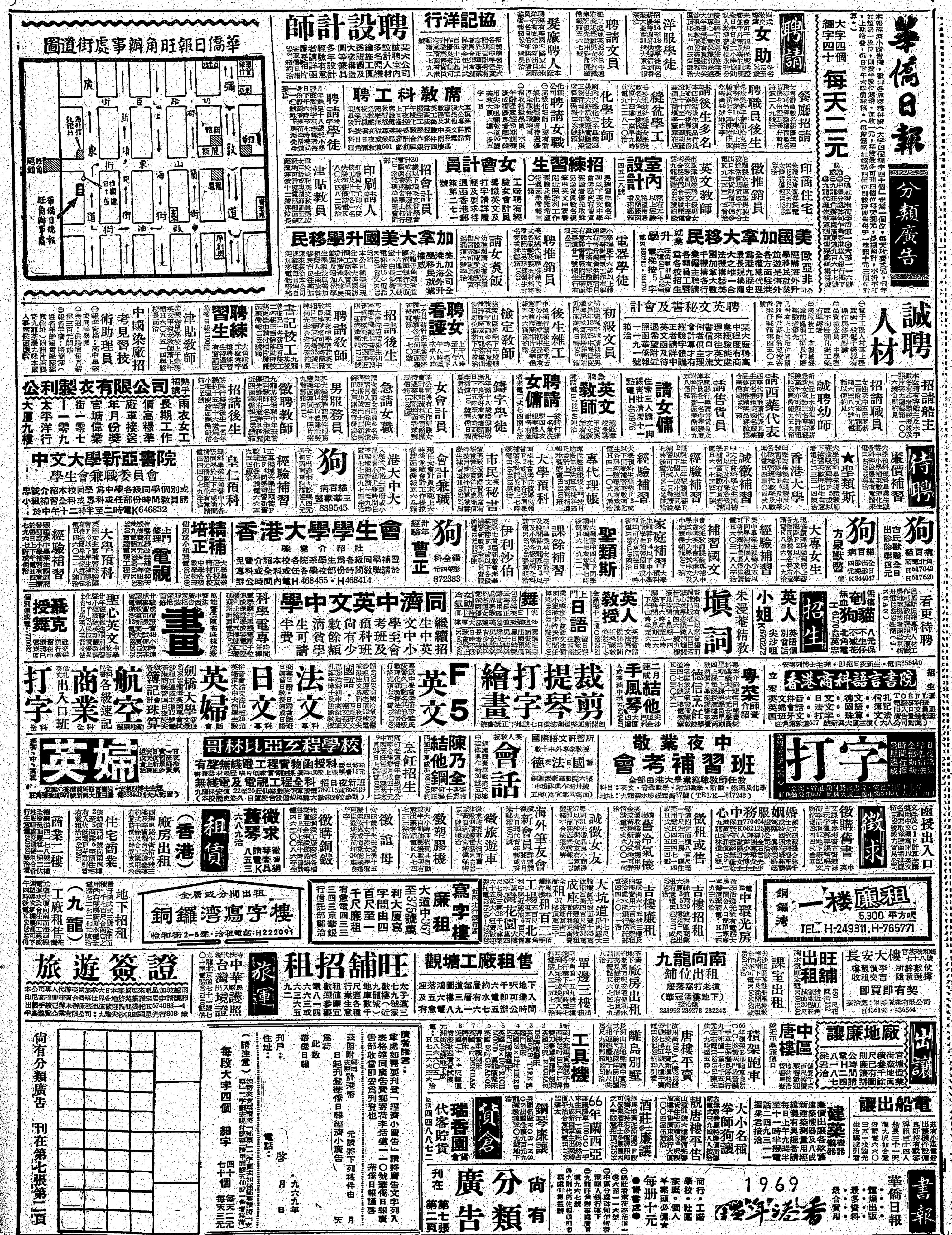
NORTHWEST ORIENT

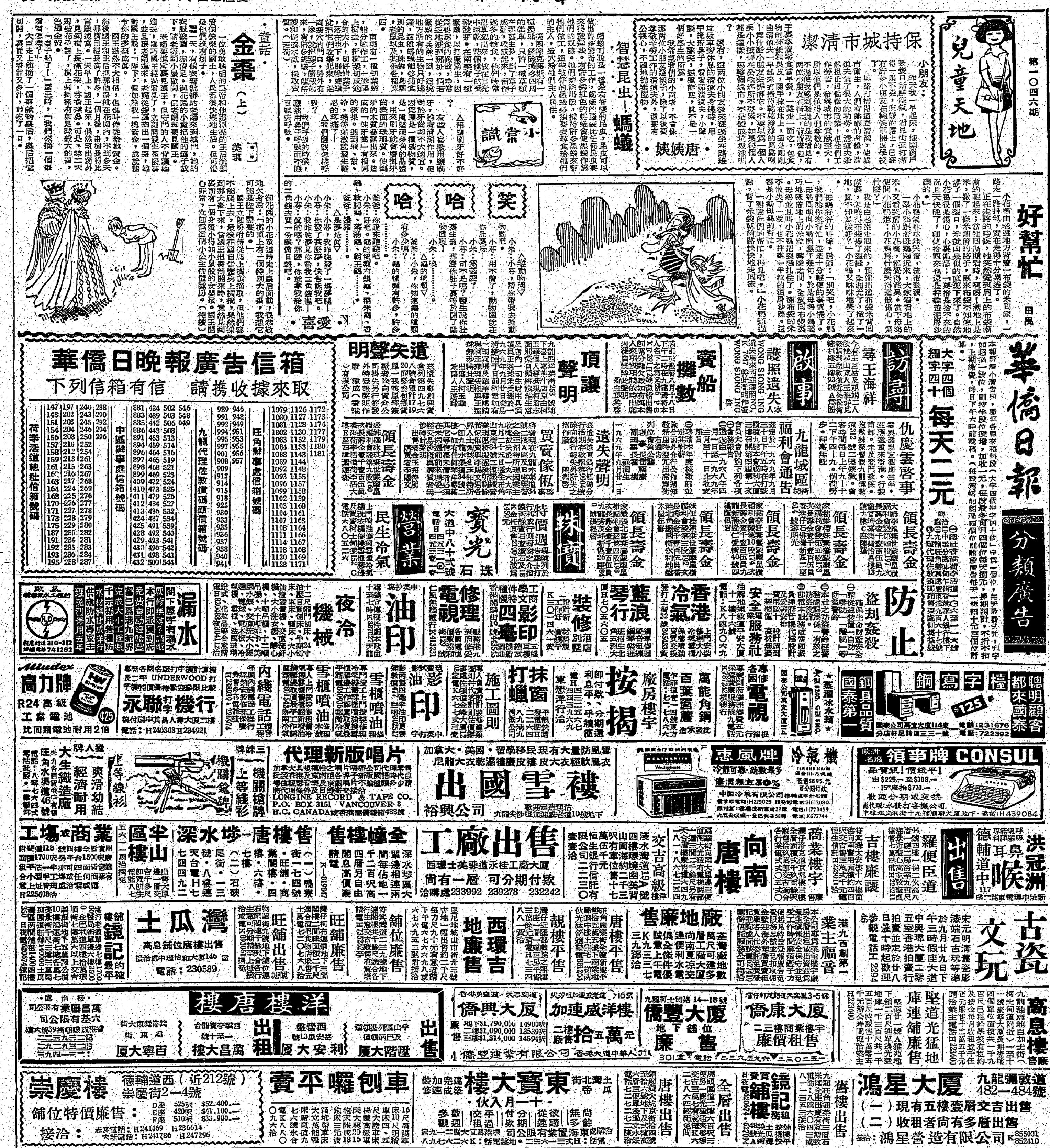


、最快、品倍处方便

香港雲廠街2號配佐治行電話: H243081

九散半島酒店 電話: K675001





新電K879351-4 成K676708 美孚企業有限公司治 康腈洽 司公限有業置 下地子兴十七中选付德、 叫一大叫叫叫话去世

美孚

新

第二期花园洋樓出舊

級條 齊令:祖幼昭穰、石油枫碳、冷然水噪

晒女架・垃圾槽等・均預先安裝

李

统一一五定九0五道数别 樓大道敦猬 代人部全它住 用商樓二

時元萬官 常現餘場 [2]] 公施元臺[2]]

28年分泌 買

四伙付二 自门

樓平角北

第二十六境山古麓九 樓大道山青 伙人部全宅住 用商樓二 :合消 MENTERAL PROPERTY AND A 枝學樓門 THE PERSON NAMED IN 根舖干地 ARTHUR PASCON AND 可均佳租

香港摩里祖達56-62张

率:海·别墅

年期長久

道说两贯-道浦沙:城窟九 (N K.I. 4917)股地 道拠战石 樓大城寶 清售宅住 位舖下地 可均售租 伙入已経

六五二至四五二道成诗朝龄, 樓大道咸添 清售部全宅住 伙入已経 位舖下地。 en mares en min *** *** *** *** 可均售租

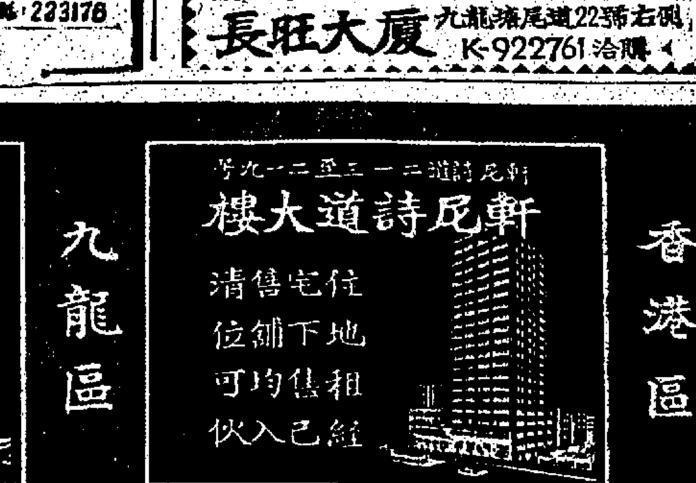
有客廳 板廠 程志三個·浴室三個

新式技术程度·工人培华·马·现由各地里地及代理有限公司统一管理

维勃州新 绿境便美 交通利便 易租村住 價格廣宜

(1)中珠镜全场拉大量1602室。大行动实布限公司 电影 223178

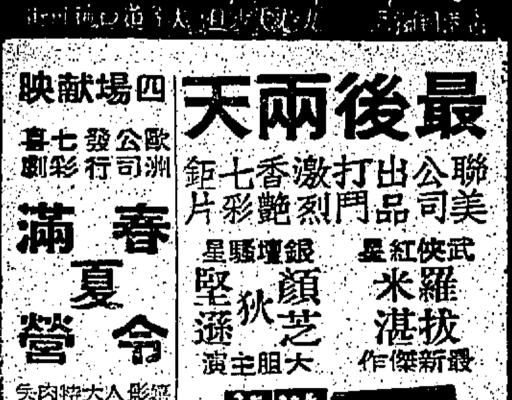
等層一仟九百餘吹



將於十一月入伙·月供250-·即假禁主

香 遨 **B**a

一 四 中 小 二 十 分 , 時,磨音「再生級」,三十分,「中華故師」四,五十八分,三十分,「中華故師」三十分,「中華故師」四,五十八分,三年分,「中華故明一回,五十八分,三年報告。 少,严酷新闻简、十五分,建 中分,就是新闻简、一五分,建 一是是实现一大洁局。 一是是实现一大洁局。 一是是实现一大洁局。 一是是实现一大洁局。 一是是实现一大洁局。 河・「城邊領下」 一方時別のでは、一方の一方の一方の一方の一五分・天気のでは、一方の一五分・攻が、 全日面語完品 八分,天氣報告,三十分,海岸之歌,開見怎麼不見(於)到),追婚,遙遙千里日新聞,特別報告,十五日 天如夢() 時代曲, だかっ 一 で 系 が 、 一 三 失 为《华冯男聚合唱图· 一、好别男聚合唱图· 一、好说十八一杂花(一、好说十八一杂花(一、好说十八一杂花(一、好说十二小時歌为新思 一、好说一八一杂花(一、安山縣(一、安山縣) 台 以孫國,「今為馬頭角本地 以孫國,「今為馬頭角本地 以孫國第、原漢),「時代歌樂 一年又一年(陳金佩), 時代歌樂 一年又一年(陳金佩), 時代歌樂 行政局生いた。 ・三四四十四回 **採扱**) ,獎汪摄,,郎遊明要歐十 天分 滞 等 時 氣 , 秀 我 代 江渠,,轉海 \equiv く化っ 分,跌一事,是一智。 ,三十分,時代曲,四十九分,天氣報告,五,天氣預測,今日節目報告,十五分,英語教,天氣預測,今日節目報告,十五分,英語教也時,題的呼經進行曲,學語新聞簡報,音 九,時三 一時,新聞簡報, 新聞簡報 天景燒岩 業一台 銀台 各位早長,四十分戰,國母聯座「競賣」 三等外 ,三十分 九時**本**, 三・配合 开泵 **大菜散告** 家」。 五一门领籍的 京南亚各 一分,奇 三・相在代曲分別の起り 新語 告,如 一時,明濟民間故事「秋水長天」, 河西區與探小說「丁字血案」。 一時,明濟民間故事「經珠」。 一時,明濟民間故事「經珠」。 一時,明濟民間故事「經珠」。 一時,明濟民間故事「經珠」。 一時,明濟民間故事「經珠」。 一時,明濟民間故事「經珠」。 一時,明濟民間故事「經珠」。 一時,明濟民間故事「經珠」。 一時,明濟民間故事「秋水長天」, 一時,明濟民間故事「秋水長天」, 一時,明濟民間故事「秋水長天」, 緓 歌剧 報告 一十一時,歐的呼擊進行曲,早發音樂,今日 一十一時,歐別「樂記」,三十分,湖語巡話說 一十一時,鄭別面報告,天氣報告,上午節目如此一,三十分,就會服務,四十分,湖部益智節目一個 一十一時,鄭別面報告,天氣報告,上午節目報 十一時,鄭別面報告,天氣報告,上午節目報 十一時,鄭別面報告,天氣報告,上午節目報 十一時,鄭別面報告,天氣報告,上午節目報 十一時,鄭別面報告,天氣報告,上午節目報 十一時,鄭別四十分,湖語益智節目一個 十一時,鄭別四十分,湖語益智節目一個 一十一時,鄭的呼擊進行曲,早發音樂,今日 十指十;九 一小時夢時 時期,曲, 为,前台服勘,四十五分,春郡宜寓,金 一被縱次,三十五分,股 行情綜合報導 時,轉摆挑台,粵語新聞簡報,五分,戲 為君保與劉金定」。 時,韓獨挑台,粵語新聞簡報,五分,戲 時代曲,中文電視節目不經。
一時十五分,學別清華「天經經子」,四年津體本,四十五分,英原本。
一時十五分,幾別清華「天經經子」,四年津體本,四十五分,英原本。
一時代曲,中文電視節目介紹。
一時代曲,中文電視節目介紹。 奥曲 璃**纵」。** 歐西流行歌曲縣唱,三十分,門智小 ,四十五分,御語版代演義「三國史」湖州歌曲「三門街」,三十分,湖語間「測字海ն」。 『談一春長一智』,二十十二段政政、天氣報告,晚間節見、中華實録。 1),三十分,函称。 三十分,倫理小說「千金骨 ,三十分,湖州曲「王宅虎拾州,天氣報告,晚間節目報台一排幾烟」。 · 群長一智一,二十五分,蓝眼中,天氣報告,晚間節目報 函樂。 新香灣 新香灣 育 三十分 台(中文) 四明 ,三十分 燈夜話一日 節身日 脑 原節 四 拉、杜利蘇侯活。 分,頑皮袋鼠。 三十分三時 明珠台 一台(英文) 十一時三十分 小 中 一 時 三 十 一 時 三 十 一 時 三 十 一 分 一 分 一 分 七百,六 **影介紹〈先〉◆**別開報告,四十五分 台(中文 一十分,药器三十分,药器三十分,药器 酸,•, 後新 天 政 四 7 新伸開行 天筑 万 克 摩 = 四二 打遁却地 金冠不 日加 文 四 基 (九點年 七彩片) 選映時两點年 古裝歌 定 **沙** 家 刻 多方多種式種 方 浴求健美 浴水 浴水 證歉深紹能片 曾 雪 冰亭坐 ١ 給不妍態肥瘦 完香送隨司南 即 机黑質順 七 多同不光風處各在奇 C B 斯莫齊 特 特 地映注 點期意 座定始開天明 止送露贈助公 華露 場正天明 花散女天 新情 ·統統總 皇后皇靡麗 國金·崇中方東 都 華文·臺彝利



絕春天無如 頂光體邊泉 通乍上春笑 狂洩陣色話 片距幕闊彩七映娛大後

觀奇浴沐界世

夢自冠全 | 房風 翠新 | 無丁漆 聖禅 均子



EDD No P 清 字 清 早 絕 **笑肉大上人原影嬉** 彈彈放陣馬班片春



CARRY ON CAMPING 七瑰|不屬笑| 乍春曾|長大浴|上天憩| 彩麗| 院出料| 洩光裏| 龍排室| 陣鹽女

盗行獨學 微血俠槍金頭



土六路 | 早今 肚翼 堪尹 **容**滿是 色**姓**后

場四今後最 波法 迪佳

滿絕國定體座滿然果蓮統

映仍天今

片鉅錄紀色彩行發方南

舉的偉樣的光

心和席一 選我永毛 心們遠主

0

构張 約英

榜輝

映場

歷 章 章 回 程 命 大 顧

神白

量馬

形七部全

育直 直闖毒 潭 七全彩部 像神彩點 千:中早 胆探片中 孫百停十 片名大士客坞四天朗 天長血碧 主紅二四 | 架不 液晶位十 | 價加

片巨謀間美聯 利納康辛 鐵金剛 **魔鬼黨** 勇破

献巨一叉天明 手戰剛鐵指金大金 演主利納康辛 敢九十鈴年點今 死衛二。如九早 降擊 3 一:十



門死生危虎場午文 網間勇剛全鐵場合利 城鄉:夜翠 。 課政 宫

映續天今 巨公比哥 製司亞倫 片巨彩七艷頑感哀士響 九 七 五 两 時注 八點 牛點 四點 半點 間窓 生育寶典 各種分娩方式群盘拍入鏡頭漆勝以前任何一部生育影片 速最 作佳 蒂朗莎

F

銀出初分剖 幕現次娩腹 情最男世金 命多紅塲風 |無子界粉|薄顏中月

巴眼城東早今

怖可森陰氛氣溫急 史露 杜絲 布加依 朗加力 張緊 激刺

九七五两最 東 點點點點 八年四年後方

片互豪拉派

殺國

局際

七金

娜戴 化奥

四今最金 場天後國

龍直灣馬

读E迪麥佳 場四天明

不長碧

仍四13快 映場天樂

之片打七 王王格彩

將虎五

殲萬

仇里

矢仲利孟 代韻甘

决武魁快,研炎变金 | 門通單块 | 新江失東124 門林华漢 | 王抑飛函 | 超聞槍樂 | 阿渝方島早 大 十 | 黑海 | 鬼俠 | 破手 | 华

大党軍假華 較早今 | 殺児災華新早今 | 衆兇将 塚子 橫箭火破勇剛金鐵草十塲夜午華新

合睽院影輪首九港 告廣

在是避備一场财殺,范莊主身都有人巡邏·有些還在各處理由天又是不同·比白天還要要在上官灣與蘇州 化白天遗要要位行人,這個人必定與他們一級夜探觀府,只寫了他知道這個人必定與他們一

趁,這黑影已投進府褒去了。 小見了,這一條黑影,也當真的 然的壓响,圈空而渦,看時,黑 這時候了,范莊主正懷疑不定, 致打起,是三更將雖了,照例如

有于你呀 穿是看, 道知那當

地凱

才設

在一元在去見不痛其甚

了房門,飛身上屋,到主吃了栗睡覺便是。 一不必,我自去便是。 一不必,我自去便是。 一下必,我自去便是。

郭日橋

上邊為廣座

oin.

四五五

夜行

:都今邊平當的一,個

明小草

君子

超,三人便把她翰姦了:
以便進花店,把那中年夫婦,因爲他們的一九歲女兒,因爲他們不答案

" 9 排

金 被人風爽 贈來可合 囘冚自時 遲被知宜

力也了在通黄一我低質,最知金的們

五的的十匹的

退

文

• 立

到前到自年愈伊西方,压上前來而固定角海,然

在角。陪母,簡單用者日她來六,月

我爭:袖ी

人在競話,一個說

港但,頭」電 的一活的。影 一月動,這機 種辨

從

月

起

.....

盗

是二 生那 派是的 英國:大同

之前,我們 一個人?咱們心中自然 的一個人?咱們心中自然 的一個人?咱們心中自然 的一個人?咱們心中自然 的一個人?咱們心中自然 的一個人?咱們心中自然 的一個人?咱們心中自然 的一個人?咱們心中自然

取黑线星的報告,他沉吟了一會兒子與八人,不過過去此一一一個別別的問題,在完全沒有人,我們的意思。

「一個別的一個人,我們是一個人,我們的一個人。」

「一個別的一個人。」

「一個人。」

「一

我們不歡迎以人易 希望能

老瓜後一,心姑

太嚴卽喬到。

要問人?她竟

園

E

,這必定是最吸引的電影鏡頭。船大戰

the state of the s



商社新通特本へ 意識財訊的報A 來處社記者 務新者者 開開新新新 稱稱開開

本港新聞的編輯實務,

有下面這六項·

《「本埠新聞」,在 外,都有當地新聞 一張報紙,除了國際

在衛門新聞,

航空版之發展 E 報的促傳 石培

和開重要的程度如何,作例不可以 一頁的歷史如何,作例即又恰到好處的新聞達地學。即又恰到好處的新聞達學。

(因有廣告)

華僑日報捷

郑厦洛成志慶

,要使它大小適度。但多少,配片太大過佔價幅。但多少,配片太大過佔價幅。但部分裁丟。

新聞稿來排,

郭日

華僑日認總計攬建新厦洛成誌慶

華僑

擴

一新夏洛灰地慶

分類編集,出版年鑑一利,把一年來的「本港

最响亮的字眼,作成一目瞭然件新聞最重要最為讀者注意的

,分**没**各版編的

方美観。 所有新聞標題

要新闻的標題有一件以上的

……穿有了疑問,與之接觸不少新斑腦,寫了人名、地

華僑日報總融

擴

建新厦茨成志慶

盖

上

加加

、編排位置的調換・・・・等等,要與這排字部門・不少新聞稿與新聞圖片的更 不少新聞篇幅上的問題 少新開圖片製作上的問題

· 還有管腦的人物·

意

派

致生公司

敬賀

編

與處理

者有一道張報是我們的一次孫一報紙與題者之間,要我們廣大的讀者。(犯罪新聞)方面,尤其與(犯罪新聞)方面,尤其與(犯罪新聞)方面,尤其與

經理龍鼎元暨同人鞠躬 祭有限公司

膩

美心餐廳敬賀

址 海運大厦 太子大厦 高羅十打大廈 連卡佛大厦 ***

筆僑日報擴建新厦落成誌慶

和光質石公司敬賀 一樓商場

華僑日報擴建新廈落成紀慶

題題

敬賀

各區街坊協進會驅騰豐

華僑日報擴建新厦落成誌慶

題書 漠淡水

香港仔海面 太白海鮮舫数賀

華僑口報過遊粉慶落成誌慶

美高線術有限公司敬賀

香港高羅士打行705室

華僑日報擴建新厦落成誌慶

信则则

雅達旅運有限公司敬賀 九龍 香港酒店大堂香港 歷山大厦地下

道字銀行微質

建新

港九工團聯

合總會

賀

華僑日報擴建新廈落成誌慶

華僑口

總經二十六四店企業有限公司 大智

厦落成誌慶

文

城

有

賀

泰國盤谷銀行敬賀

,合, 本力不 版耕敢

語 葉 皮

本社社郡

心理上起共鳴 我們對讀者的期望 精神

連頭搭尾] 版面世十三周年獻辭 而設的補留專欄。始性的資訊,這便是發刊專爲參加小學

反映讀者意見 於寶 者 意見 時的「交致」版與 等原出現。就記憶所及,當時的國分, 等原出現。就記憶所及,當時的國分, 等原出現。就記憶所及,當時的國分, 等原出現。就記憶所及,當時的國分, 等原出現。就記憶所及,當時的國分, 等原出現。就記憶所及,當時的國分, 等原出現。就記憶所及,當時的國分, 對方面把當 一次發一版與 學生人數與學 一次發一版類 一次發一版類 一次發一版類

一,本版自無例外。

與者為是是任何新聞性刊物所應具備的本質及從而提高其理解力。當然,作爲異意的反映的更大目的是:爲歐者提供各種與教育有關的更大目的是:爲歐者提供各種與教育有關的更大目的是:爲歐者提供各種與教育有關的更大目的是:爲歐者提供各種與教育有關的更大目的是:為歐洲者與所有的國際與研究與的人類,本版自無例外。

是時時刻刻努力於這目標,及時時刻刻期待廣觀,所不服一一華僑日報「華僑致育」版,於審要的,是讀者們的愛護與支持,而事實上的報告。 是時時刻刻努力於這目標,及時時刻刻期待廣觀, 一個者們要把一家報紙栽培成能替自己發言的報紙 是時時刻刻努力於這目標,及時時刻刻期待廣觀 是時時刻刻努力於這目標, 是時時刻刻對待廣觀 是時時刻刻對待廣觀

華僑日

華僑日報擴建新厦洛戍誌慶

沙田鄉公所主席吳池敬賀

裵

审

{賀

香港益力多乳品有限公司敬賀

振

厦落

誌慶

强

不

息

萬

各隊版的

国主席

佐 商敦

五大厦聯誼會

華僑日報擴建新厦落成誌慶

李彭黃何劉 超志 錦 雲柔湛周旺

暨全體委員

會

喉

舌

怎樣

採計

聞

個 日

俬號廖宏立

賀

師

益

友

博

精

泰

華僑日報擴建新厦落成誌慶

華僑日

T報擴建新厦落成誌歷

前途任重道遠 教育方興未艾

報擴建新厦落成誌慶

MANAGER

COMPLIMENTS

文

化

先

鋒

作段行極的品相本海

風

勵

賀

順德聯誼總會

建新厦落成誌慶

E

Ħj

導

世

溝

貿

易

四四

T報擴建新厦落成誌慶

鄭傑西致意

電器製造廠

華僑日報擴建新厦落成誌慶

總經理一吳晉藩國際遊覽和有限公司

敬賀

監事長 實 河 河 理 監 事 要 景 景 潭 深 知 行 理 監 事 體 體

敬賀

太平洋旅運有限公司

董事 姚 侯 勵 堅 **符賀**

華僑日

J報擴建新厦落成紀慶

賀

日報擴建新厦落成紀慶

紙

風

Ė

H

之

聲

尖沙咀街坊福利會

華僑

熊式

香港 聖瑪 加利 女 基院 敬賀

華僑日報擴建新厦落成紀慶 敬 賀

華僑日報新樓擴建落成紀慶

基 宏 業

東區鮮魚業商會副主任湯燊堯敬賀

華僑日報總社擴建新厦落成誌慶

興糖聚公司何智煌何景常敬賀 让

華僑日報新樓擴建落成紀慶 民 衆 喉 舌

石硤尾新區街坊福利會敬賀

口報新樓擴建落成誌慶 奂 美

美

慕妮裁剪專科敬賀

方法傳過來,也有從飛見一方法傳過來,也有從飛見所看的新明照片,有些

日常在報纸

拉術工作人員的綜合所 其實并不單是攝影記 與實持不單是攝影記 與當讀者語者在報紙上。 與當讀者語者在報紙上。 與當讀者語者

貝

華僑日報擴建新厦落成誌慶

世界函授學校敬賀

林中製出

華僑日報擴建新

厦落成誌慶

華僑日報擴建新厦落成誌慶

文

壇

擘

類

拔

萃

化

橋

樑

從區各界新合配

發 展 往一的發揮 有本的以 計 寫直 消 展 風 關 版 主 上 劃 報 特 息 建 城 新 對 旨 所 正 , 準 別 是 設 市 界 於 , 述 如

展發鎭市星衞

駱駝熱水瓶廠散

賀

港建工 國籍字公司同人敬賀

華僑日報擴建新夏落成誌慶

19字汽車修理廠有限公司敬賀

文

化

宫

來應開, 個題 , 該的而都負,

華僑日報機建新

厦落 成誌慶

華僑日報機建新厦落成誌慶

華僑

報

絕加擴建新

洛

成誌

慶

僑

胞

賴

華

僑

喉

£

華僑日報擴建新厦落成誌慶

香島獅子會同寅敬賀

華僑日報概建新

厦落成誌座

香港海化大同有限公司敬

賀

華業打樁公司敬賀

意民村鄉映反

他倘至映報也意界, 們地區的夢是,鄉對 純表不,與 經我村于其 後達 灣茲反 常們民新次

建屋從無到有,反映意地方性的文化活動,又實在值得鼓勵。此外,

華僑日報擴建新慶落成誌慶

華僑日報擴建新厦落成誌慶

叉

草

有

買

鄭

德

粹

躬

華僑日報擴建新樓落成紀慶

華英洋行敬

H

良

模

聞

挑

捷

利民橡膠製品廠黃桂敬賀

照

的

灰

是良好的現

與讀者見面已· 新界版英倫航空版 七年

第發展 在我們的經常報導中 各鄉村的不斷建設 正喜見各區衛星市鎮的次 ,各方團體活動的日益 腰

但願本版將成為新界居民的公衆園地。

超流,各各我

有其存在的

們動界至區發界,上同態像旅社展旅對各除

總經理理李介別山敬賀中南製衣織染廠有限公司故資

華僑日報擴建新厦落成誌慶

華僑日報擴建新厦落成誌慶

華僑日報擴建新樓落成紀慶

總經理何義貴鞠躬聯邦首飾公司解明

鼎

大金屬製品廠益大金屬廠敬賀

業

萬

年

輸

美

奥

文

详

實

庫

務期下惰上違

急需的欠缺

基

礎

宏

名

華僑日報擴建新厦落成誌慶

· 玩,而是期望的,當然意識不安 一班多

刀舉辦的暑期活包括由地方官民以及青年時別選員

華僑日報叛建新厦洛戍誌歷

國際新聞社 區區梁梁 大建駱玉 漳芬斌華 敬賀

許陳區陳熊 凱仲潔英梓 如成名祥端

氣

伊人恤有限公司敬賀

華僑日報擴建新慶落成誌慶

華僑日報機建新厦落成誌慶、

象 萬

消

息

郑

實

華僑日報概建新厦落成誌歷

華僑日報機建新厦落成誌歷

領南同學會小學敬賀

羣

重

香港布廠商會張英燦

快活谷獅子

會

何許李陳

文仲大普

聽繩偉芬

陳**黃李**奈何 維明啓光景

昭曇勳華常

李關方蔡趙 達立顯星汝 民盛揚南海

黃余盧李李 達文國潤耀 鏗倫楷鎏中

朱祖涵散智

華僑日報新厦擴建落成紀慶

母 光 旅 運 公 司 群 日 光 旅 運 公 司 旅 運 公 司 旅 運 公 司 旅 運 公 司 司部数置

東區

婦女福利會是

陳羅紈素

龍馮惠玲

敬賀

曾黃麗嫦

村林潔德

吳彭浣清

祭劉月柱

許貴玉嬌

鄭黃月芳

郭黃如碧

光

H

基

華僑

報總派獲新夏洛成志慶

基温

道

道派

九龍

嬬

康樂家庭版之緣起及其

有影族等、雷秀芳、京府、協助寫稿的採訪記書、協助寫稿的採訪記書版創刊於一九五七年一版創刊於一九五七年一度創刊於一九五七年一 所做迎。 東之婦女與家庭版而署軍婦女界 所以迎異,創有獨特風格 東之婦女與家庭版而署軍婦女 東其他報 東其他報 東其他報 記量日年家食者編製一庭

事樂家庭版以來, 事樂家庭版以來, 事樂歌文, 一張報紙之所 有其主要因菜在。 有其主要因菜在。 自從本報獨家創刊 自從本報獨家創刊 自從本報獨家創刊 自然本報獨家創刊 社會與婦運

們們實他類別稱年於題有但到,改女,食的的他們行、錯男子,過可今同變之同濟酒的飲體們另,非誤女餘本至之與日心,歧時世動類處是的限使證,,歲港於而男之合婦酿也,,歲是於而男之合婦酿也,其罪相到、犯有至近青無人母力女態使功造界。 经证行程 社出上不廿數少不看天所界度 一勞福在安之,會走偷少多年年及齊成排努也被不 社本

进

厦落成

華僑日報

帮固的民族,婦女對丈畢竟還是家庭觀念根深 然而,我們中國人 上更不易。 連行當然困難 一奇百怪的問題

香港中

國煽攻會同

李曹秀群

監

察

理

事

馮簡笑嫻

理

事

何羅慕嫻

陳吳衛聿

華僑

暨局敬賀

總正擴建新夏洛成志慶

浙 信間 活 学

斯角大中西婦女團 新開報源,則自當與 版旣然以著軍婦女動 正如上面所述,

體緊密聯

女福利會主席

暨全體執委以別

華僑日 報擴建新厦落成誌慶

芸多

開於學齡

兒童問題

四區婦女會, 也先後向女會, 東區婦女會, 東區婦女會, 九龍婦中國婦女會, 九龍婦子會所願心的問題, 因此

基督教女青年會 會長李曹秀羣

暨 董全 事體

敬賀

華僑 日報 婦女會主席發展

金川 敬賀

厦落成誌歷

華僑日報擴 福利。會員三蘇等輝主席張楊棣芬暨,執委教養西區,婦女會員王蘇等輝主席張楊棣芬暨,執委教教資西區,婦女會長王蘇等輝主席張楊棣芬暨,執委教教資 上げた 慢 建新厦落成誌慶 当

泛為原治療法 现代高

監 監 監 監 會 晶 晶 察 察

理 事 事 長 長 丘鍾 楊林安妮 李陳倩華 胡吳昭文 蔣曹麗师 陳漠榮眞 馮李佩路 梁黃文濬

蘭 划 賀

連信

日報總計構造系統

成

華僑日報經濟 版戰後以來不 消息快捷 內容豐富 對社會發展起指 斷改 進

準作用・ 是香港工商界之良友、

為投資者不可缺少的參考資料

機的施的際郎 過年賭僑 所影對刺金股港諸時減經 引响共激融值幣如間的濟 起之產及風與相英當。版

華僑經濟版

新聞及評論,但當時未有事間及評論,但當時未有事的 地震,但當時未有與國際的 地震,有與國際的 地震,有與國際

ALFERL.

色

八的經濟

報

刊

何

記憶建新夏落敗認慶

刀声

九三)有限公司阿人致意

華僑日報總

社擴建新厦落成誌慶

揣

興

貨

有限

公司

敬賀

徐早球敬賀。随

声悟日報機建新愿潛风芯慶

謹信 總配擴建新榜落成誌慶 董事長梁率

李教

一次

第一次

第一次<br 版 描

華僑日點

T 頻 建 新 废 落 成 誌 慶

香港公民協會同人敬賀

飲

譽

論

が安徽行敬 買

華僑日報擴建新厦落成誌慶

八小型巴士總商會同人敬賀

羣

倫場

華僑日報機建新厦落成誌慶 僑 胞 水

大新銀行敬賀 H 金

華僑日報總計擴建新厦落戍誌處

嘉華銀行敬賀 尤 導

文

華僑日報總社擴建新厦落成誌慶

華僑日報 **牧機建新厦落戍誌廢** 基

曾福琴行羅天携敬賀

華僑日報擴建新慶落戍誌慶 澤 **通善美婚姻服務公司** 謝嘉琳 暨同人敬 馬

光華眼鏡公司致意

長

華僑日報機建新厦落成誌慶

文

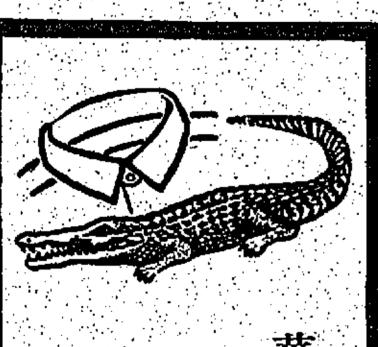
東海士

華僑日報新樓擴建落成紀歷

WITH THE COMPLIMENTS

COMPONENT PRODUCTS LTD.

美商金寶綸電子公司敬賀



鱷魚恤有限公司敬賀

平僑日報總配擴建新樓落成誌慶

華僑日報擴建

新厦落成誌慶

僑日報擴建新厦落成誌慶

厦

港隆發山貨竹器號同人敬賀

新

丕

鼎

定

推

進

時

代

一鐵工廠有限公司敬賀

華記行工業 全人物質

と回り

一至四

對正

王席張

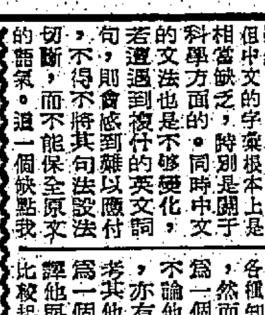
威中

麟心

暨同

人敬賀

OF



日報

運新慶落成誌慶

氣

萬

華僑日報擴建新厦落成誌慶

配

會

華僑日報擴建新厦落成誌慶

掃

港九中藥職工總會是席林業運匠同人敬智

九龍總商會同人敬賀

1010

是公

敬賀

柴灣街坊福

暨全體理監事全敬賀

會理事長蘇清

象

萬

民

導

師

華僑

日報擴建

新厦落成誌慶

僑日報擴建新厦落成誌慶

鄧氏宗親會鄭志嗣 鄭麗寶 同人敬賀

愛理事 敬理

多實難紙一 秀智,的, 簡單一

筒 日 報 新

模擴建落成紀慶

字譯困, 能的離有 選目,時

張榮岳



角旺・咀沙尖・潜羅銅:店支

華僑

日報

新厦落成誌慶

城

興祥五金號同·

姚同人敬賀

環永和街二十五號

華僑

日報擴建

新厦落成誌慶

泰

一政 蕊在晚 位策之情上例 以求情, 以来情, 以来情, 以来情,

取日・選择電訊稿

國際

電訊

繙譯

作

問

為,性確事學人不或要的件是入 好與與不或要的件是入花文印者手作以美是提合作對勝異學象對

南海沙頭同鄉會會是軍等人對於監事是選等物質

華僑日報擴建

英文則另一證法。日文的證法也有差異, 文譯出確是無所適從各國的人名地名,用 7材。但繙譯人

基

ハ材只是一個基本

怎樣處

蚁

際

電電

福

就是如何

告之事

,我們

斯堡有軟性新闻。所謂 原重要。 (七)越南戰爭新聞更 医的新聞。 (七)越南戰爭新聞更 (七)越南戰爭新聞更 (七)越南戰爭新聞更 (一)越南戰爭新聞更

四必作量應將 個須者做付整字做以到此個

問題《母母的問題》,不希望在這裏出的問題,因為新聞的問題,「有數學」的問題,「有數學」的問題,「有數學」的問題,「有數學」與「數學」的問題,

以原析。上文已

法文,拉丁文,甚至英 國的文字,最普遍的是

樓擴建落成誌慶 會

明 燈

華僑日報擴建新厦落成誌慶

華僑日報擴建新厦落成誌慶

香海

之

落成誌慶 理事長關森暨全體同人敬題

華僑日報擴建新厦落成誌慶

華僑日報擴建新厦落成誌慶

長洲潮州會館敬賀

坪洲民安促進會主席陳

王海林

林天宇

理壓同人敬賀

展

風

行

遐

坪洲鄉事委員會主席

林樹春野村代

麦椒

葉瑞青

海天體育

香港中華製漆廠林堃敬賀

新厦落成誌慶 喉 舌 華僑日報擴建新厦落成誌慶

業

榁

威

華僑日報擴建新厦落成誌慶

蕭曾鳳鸀

坪洲 商 會理事長

余永鏘

暨理監事敬賀

華僑日報擴建新厦落成誌慶

華僑日報擴建新厦落成誌慶 文 庫 雄

師

長洲鄉事委員會主席周羅炳暨委員敬賀

鄭炳有

瑞子 築材 敬 賀

華僑日報擴建新厦落成誌慶

華僑日報擴建新厦落成誌慶工

華僑日報擴建新厦落成誌慶

劉榮柱

商 會 主席 鄭炳有

錦

華僑日報擴建新厦落成誌慶

医金體敬賀

夏 崇 樓

華

朝処

香港建造商會同人敬賀

華僑日報擴建新厦落成誌慶

鬼話・H四四三九五○地址・資際永樂街十八號三世地址・資際永樂街十八號三世

僑日報擴建新厦落成誌慶

陳興隆滅火筒廠勘賀

僑日報擴建新夏落成誌慶 **特德教總會主席鄭益乾壁峰全人敬賀** 一月 一月 一月 一月 一月 一三七號

華僑日報擴建新厦落成誌慶

電話:七三〇三八四

人一版質

南大公司同

駱克

道三五

幸及

導

周

華僑日報擴建新厦落成誌慶 華僑日報擴建新厦落成誌慶 許氏宗親會同 増 亷

聞聞訊聞訊訊 拉拉拉拉拉拉拉 敬賀

聲國新代衆亞

律

金

科

新會

潮速同鄉會監事長遊歌聲 全人敬賀 副黑事長鷹洲鄉醫 全人敬賀

報擴建新夏落成誌慶

H

報擴建新厦落成誌慶

逝三個多月便 五七年一月十 人世界」 版創 範圍爲原則。目的在乎鼓勵工人保持 資糾紛等等 養成不受任何政治勢力影响的良好風氣 治立在政提勞、阻題人談界 勞場乎治出资效、 力,鼓驅談科育和生就治版 影響團國談粉、有活業。的 **(的就業問題** 人世界版的特點 的傳統 工資、 都可以提出談談 工時 工作問題 ||一一、勞方對賽方的偏見 就是不談政治 • 生活問題·福利問談政治。任何行業 但以不牽涉政治 醫療、婚姻、勞 時感困難 採訪新聞

八世界

的傳

統作

風

人生活出来易改善。

華僑日報擴建新厦落成紀慶

華僑日報擴建新厦落成誌慶

垂

F

海

十多萬,居然期

華僑日報擴建新樓落成紀慶

山山膠盒廠仝人敬賀

東語·八〇七五六六 麻址·九龍深水埗姆東街三號二樓 本 廠 製 造 各 数 膠 盒

福達製造廠有限公司 姚達之敬賀

方意見,在同 中刊出。可惜 中刊出。可惜

電

计行高智数

※ 行 高 智 敬 賀·大道中二一〇號地下

華僑日報擴建新厦落成誌慶

華僑日報擴建新厦落成誌慶 四海保齡球場敬賀 紙 風

行

華僑日報擴建新厦落成誌慶 洛 陽 港九押業商會同人敬賀 紙 貴

華僑日報擴建新厦落成誌慶

華僑日報擴建新厦落成誌慶 恩平大江鄉同鄉會墨表學演奏人敬賀恩平大江鄉同鄉會墨表學演奏

平橋 日報 護建新 慶落 成誌 慶平橋 日報 護建新 慶落 成誌 慶 **岑氏宗親會** 羅賽長 岑傳藥

垂

Z

報

香港婦女

分科學校校長林漢英

主席 壁全體同質敬賀

僑日報擴建新厦落成誌慶

華僑日報擴建新厦落成誌慶

惠僑英文中學

全敬賀

香

港棉系

產業職

會

盛

Ш

箴

港

九

牛

檑

港

伍

宗

港

九

師

香港疋頭行商會與高級國際大調查事件。

敬賀

塚揚

文

孔聖堂會長許讓成暨仝人敬賀

帝華 西織 造總 會 圣 原 陽應 同人質 華 西織 造總 會 會 是 原 學 原 聯 芬

文

並

茂

僑日

1報擴建新厦落成誌慶

育

華僑日報擴建新厦落成誌慶 僑日報擴建新厦落成誌慶 區歐歐陽同宗會有限公司全人敬賀 名 商業通濟公會理監事同 揚 人致意

華僑日報擴建新厦落成誌慶

省善眞堂同人敬賀

爲

民前

港

九

台

韶

PI

甄

湯

曲

誼

恩平

工 商 會

暨同人敬賀

監事長楽

野**事長**等

香

港

報擴建新厦落成誌慶

盧氏宗親總會有限公司同人敬賀

僑日報擴建新樓落成紀慶 香港昭倫公所同

港九持牌小販業公會同人敬賀

福 同

造

沙田潮僑福利會敬賀

香

港

肉

行

商

會

中

醫

藥

粤

利成建築公司鄭國理暨同人致意

擴建新

厦落成誌慶

僑

1報擴建新厦落成誌慶

港新興同鄉會為配全人敬賀

林陳林林 常啓華麟 春忠三輝

程强徐蘇鄭 遠天竹秉 明祿修賢遠

国

īE

厦落成誌慶

一報擴建新厦落成誌慶

家

傳

誦

赤柱

彩 重 學一校 物質彩 新仙英文書院 僑 Z

華僑日報擴建新厦落成紀慶 光

港

九

商

成

僑

港

海 韶 香港中華 九龍持 棠 香 汽車公司職工總 唱 樂 小 片 販 互 助 社 公 陸 司 會 笳

大信航業公司 專營海 洋 航運 定期班:日本一香港一台 常川:日本一香港一東南亞 地址:香港干罐道西二十六號式樓 電話: 437055, 437291, 431237, 437583

華僑日報擴建新厦落成誌慶 華僑日報擴建新厦落成誌慶 街坊福利會 理事長 馬國招 医理監事 敬賀横頭磡新區 理事長 馬國招 医全 體 敬賀 福 外 民衆布廠甄文亮敬賀 傳 聲

萬 家 傳誦

華僑日報

華僑日報擴建新厦落成誌慶 伍卓琪敬

社團診所主診人聯合會分司同 針 度

九龍窩打老道七十

華僑日報擴建新樓落成紀慶 紙風行

東方申記有限公司敬賀

華僑日報擴建新厦落成誌慶

大信航業公司 可敬賀

新厦落成開幕紀歷 瞶

發導振

化

太平山獅子

緒炳樹超文文柱百頌眞 麟文錚常騰彬祥强平尼 劉黃鄒梁陳劉林文王董 志卓振 漢保世洪得 文文猷陸英光深磋毅极 歐黃黃利何林方葉文陳 永廣宏樹世少潤文耀大 傑惠光源柱華華山芳新 朱郭沈葉林陳雲曾麗林 賢中浩謀建樹寶端欽樹 嗣與榮迪勵奎生煦瑞基

敬賀

華僑日報擴建 遺馬

一新厦落成誌慶

地地道

塵誌成落應新建擴耐總報日僑華

With the Compliments,

of

I ICE HOUSE ST. HONG KONG. TEL: H-246041



廣新行 嘉源元 大昌賞 義和 香泰貿易有限公司 大隆 限公司 司有

廣恒與有限 香港惠安 公司 勿有 公司 公公司司 司 限公司

廣幅行 瑞榮豐有限公司

華僑日報擴

建新厦落成誌慶

華僑日報擴建新夏落成誌慶

富石

氟司人敬

九龍彌敦道七十二號昌興大厦十

分以

旨心

美國實

經理

推/伯州、清員 馬上北東

暹羅貿易有限公司

華僑日報擴

建新厦落成誌慶

(米業部總代理年豐行)

賀 敬 同 那厦洛成士遗 華僑日報擴

語倫田報總河班提

闰

八字

位員班燈

7

蘇浙浙港公學

建新厦落成誌慶

F

周李應黃妮戴 尤葉洪 玉耀松 玉耀松 珍珍菊光生嶽 敬賀

1 人型

華僑日

報擴

華僑日報擴建新厦落成誌慶

中南置業有限公司朱旭涵敬賀中南布廠有限公司朱旭涵敬賀

菱

電工程有限公司敬賀

建新厦落成誌慶

華僑日報擴建新厦洛成誌慶

敬賀

H

図上版

海

華僑日報擴

建新厦落成誌慶

外信託銀行 敬

致

意

美

香港工商銀行敬賀

拉斯 注 天

華僑日報擴建新慶落成誌慶

美商 北極公司黃實不敬賀

 華僑日報擴建新厦落成誌慶

撻

域多利獅子會敬賀

报

紙

版

通

程

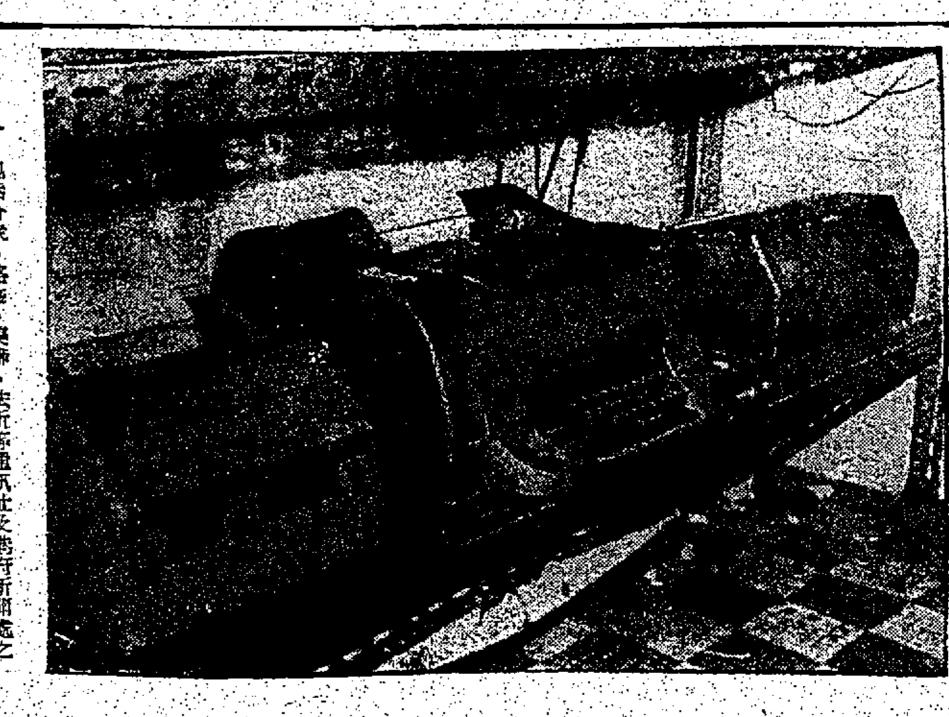
1 - 2:1

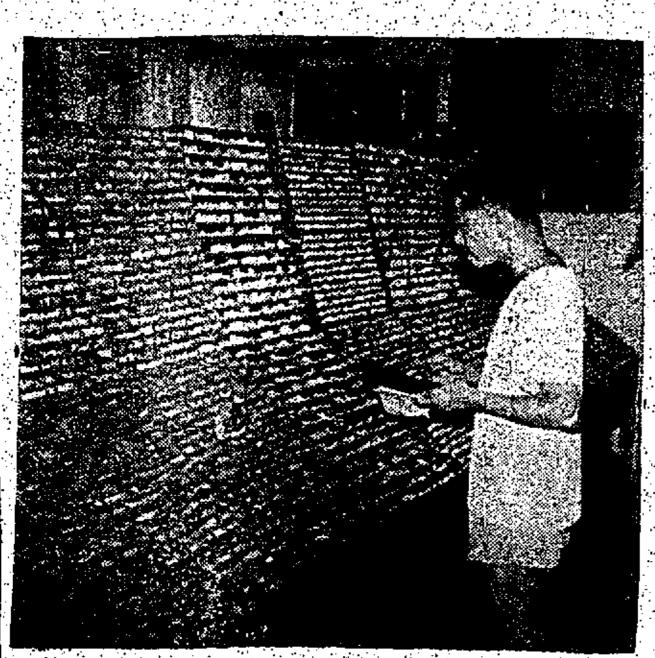
畫

帽













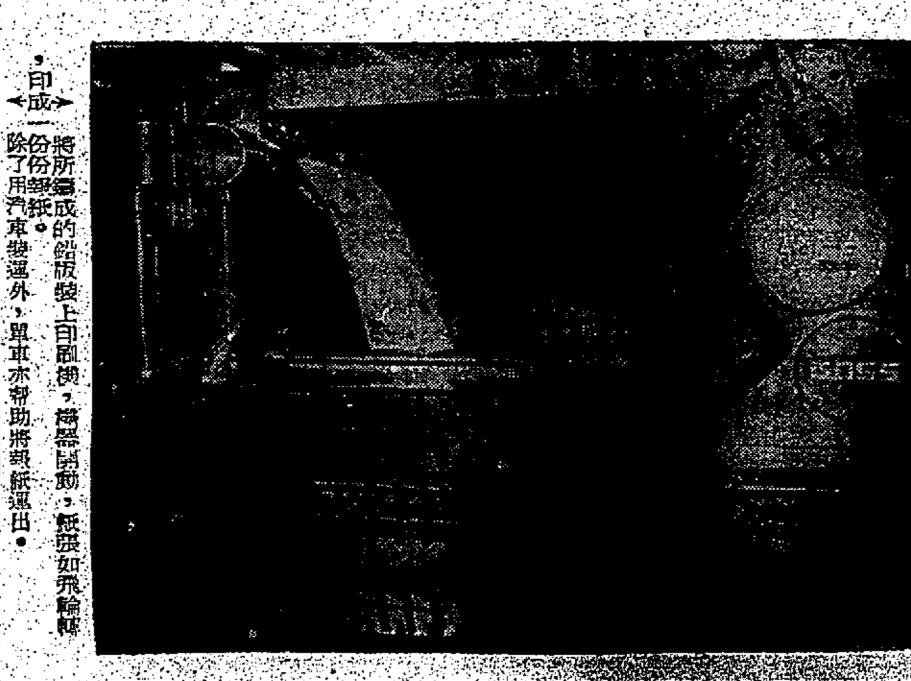




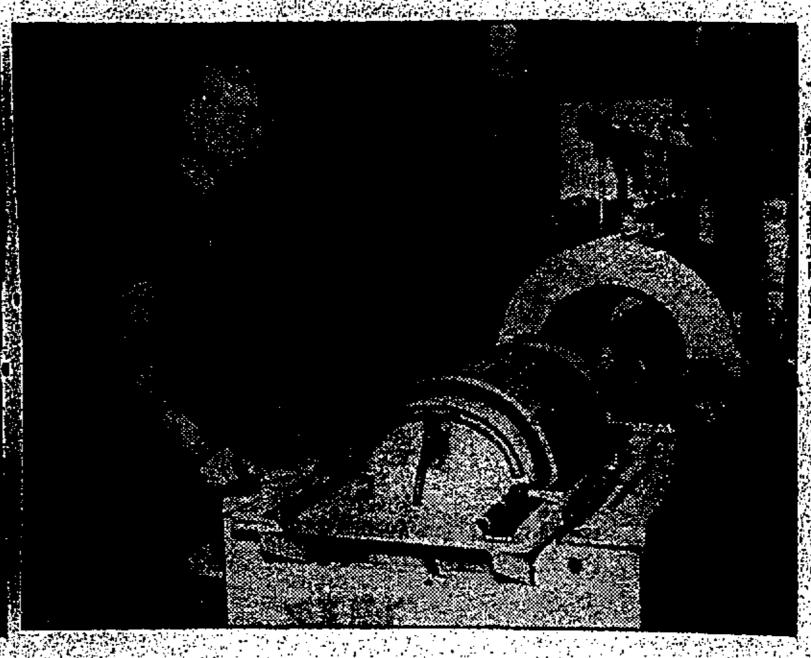








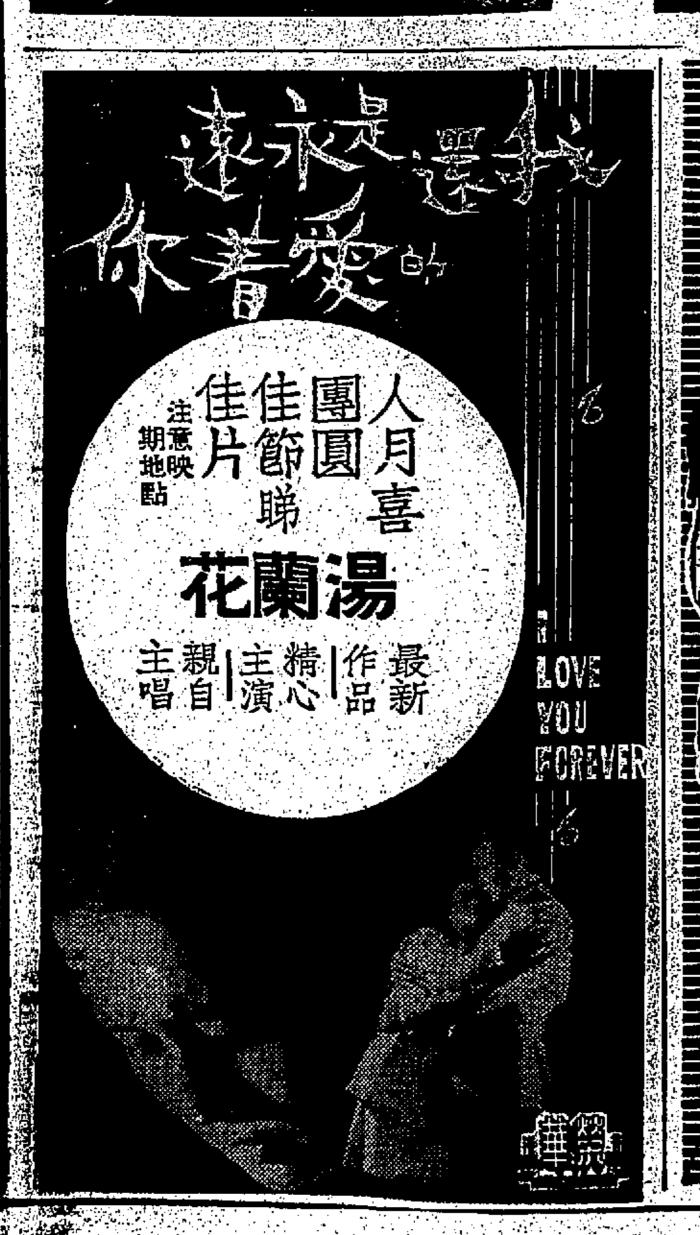
版 時



華全

俠劍薫鴛











黄金 生河拔舞

城麓

際國

九



XXXXXXXXXXXXX

OCCCCCCCCCCCC

華僑

日報總測捷建新樓洛成志慶

COCCOCCOCC

*ĊĠĠĠĠĠĠĠĠĠĠĠ*Ġ

CORRECTE

年工友常識問答比賽 **口四日前將報名表繳** 回

影裂,角 响痕也與 ,加勢打

索取表格,或向梁水均寄年中心,大坑東社區、額滿即止。 (每隊四名)派出金加,預算金加酸額爲三十二級工作而年齡在二十五歲以下之工友,各工工廠工作而年齡在二十五歲以下之工友,各工 直肠咽口

鄭。婦副副傳明富···姓向 卅盧 育侯女劉何李新炳財林主名四 分軒

」好良立建

管

路道作

香港油蔴地小輪有限公司敬賀

耐

會

嗣

星

日報擴建新厦落成誌慶

脊佛教聯合會 黃危戰 及同人致意

華

憍日報 機建新 厦落 成誌 慶

華僑

日報擴建新厦港成誌歷

五月花海 五月花酒樓 五月花酒樓

黄耀寰暨同人敬賀

0000000000

華僑

日報機建新厦落成誌慶

衙日報擴建新**废**落成誌慶

曾

燈

何羅英東

厦落 成誌

國

华

衙口极大厦

擴建落

保良局同人館等

清淡生 初

敬

定鎖 中

僑日報總証擴建新樓落成誌慶

泛是

去我

旗

日報總正護建新夏落成誌慶

曾地北南生

賀

威

法段不類

李耀記有限公司敬賀

憍日報擴建新厦洛成誌慶

信釜有限公司 本公司 **经消防設備工程**

華僑 日報擴建新厦落成誌歷

香港場正總會数響

華僑 日報機建新厦落成誌慶 彼

陳應難有限公司被徵 海

華僑

報

總派擴

建新樓落成

湿慶

亦道 間是

香港體育與本報 检育 事 作 成 育 元本党 逐来到海 即显元章的的 報得 章,惟人 數運 全每 抱 創 讀 許 许比 選 士 的的 譯天 負 畢 育 整, 較 會能 榜隔 數運 , 專 無 恐花 的修 習 日 出動 亦 全 差 遺 會 姿 全 每 打 器 來 比 徵

華僑 耐新厦

擴建落成

誌

慶

香港市

4

四區扶輸

副社社

長長

陳林維思

樑進

華任

四日報增建新夏落成誌歷

陽百

勝子祥錫赤漢漢寶

祥略佩如剛彥柱敦彬桐

義志樹漢頎榮繼文恬華 民剛繁忠祥鑫振傑昌山

顯高 桂烈啓桂大天 教華濂昌武雄祥堯携淙

傑送顯民明川成鏗熙元

光禮乃謀庚澤秀基剛國舜遵年生輝堯

微賀

月台

HE STATE OF THE PARTY OF THE PA

快意汽車修理工場區應發致意

華僑日報機建新厦落成誌歷

V

化

先

鋒

旧日報機建新厦落成誌慶

淡式

退力

華僑日報擴建新廈落成誌慶

色圖董事會主席黃允畋監讀事人物質

行

英天頌頌振雨志永

由此可見,不管目

華為日報選新廣落成該 慶

金の一般の一般の

中華廠商聯合會,班重文楊元龍敬賀。

承

建商

建築

高

COCKBOOKS

刊 提

衙口報順漁玩廈洛設設

旧日報機建新厦洛戍誌慶

基

業

建

華僑日報擴建新厦落成誌歷

隆鎮同鄉會 會長方東來暨 會重 人 物賀 一人 物賀

新光教育用品廠顧水福敬賀

壽星公煉奶公司敬賀

華僑日報機建新厦落成誌歷

生安置業有限公司敬福

廖創興銀行敬賀

華僑日報機建新厦渚成誌慶

THE PARTY OF THE P

公有司限

悅强

李福樹

何銘澤

簡悅慶

黃潤棠

黄頌民

羅桂祥

馮秉芬

李福和

敬賀

梁岩稻港

何

萬國長胎

陈芳秋 昂源雄

華

大藥房敬賀

李闎生

涯衙日報總正擴建新夏洛成誌慶

過音

華僑日報總正擴建消機溶成心慶

\$\$\$\$\$\$\$\$\$\$\$\$

围

敬 質

播灣日報機運動物學院體

僑

港恩平

同鄉會

監事長梁子明 林建勳 理事長岑才生 李琳明 理事長岑才生 李琳明

臂 同理

医事人敬賀

恩

平

I

商

會

甄梁李辛 彩鴻松 源勛柏許

瞥

同理監事人敬

華僑

SINCERE

華僑日報總社機建新厦落成誌

慶

美華旅行

社有限公司總經理郭雅洪敬賀

恩不 僑 氏 **企工事長岑停森** 岑廷策皆 理監事 伙似賀 皆 壁 事 同人 敬賀

SCIENTIFIC SPLENDID SIN

華倕 **過日報擴建新樓溶成誌慶**

開平商會

別別角 医全體 建事故賀調傳

新會商會

颂乗理民芬甫

利樹源暨全董事物賀

華僑日報擴建新厦落成誌慶

港四日商工總會領歐門全體順門時故賀 台山商

會陳國平監理監事同敬賀

電話

四四七三八

近处

区则

及秋何唐' 與秋一明林任 唐鄒李周何 秋瑞松道焕 鄭覺明

美都餐廳岑7 吳幸鄒林吳梁李梁 述 振建能鴻琳 健許猷勳定勛明德 **盧梁梁松** 锡越民就

敬賀

華僑日報擴建新厦落成誌慶 香港 美國旣得投資公司

海分行經理諸兆鴻暨仝 華僑日報擴建新厦落成誌慶

香港大道中五八— 据 邦 大 厦 八 服 邦 大 厦 八 六五二

日報擴建新厦落成誌慶 振邦建築公司同

總 經 理 梁 知 行 暨 同 人 鞠躬星光實業有限公司

扬 福食 鄀 賀

華僑日報塘 建新慶落成誌慶

華僑日報總阯擴建新慶落成誌慶

送完